

Βεουίνι -

70

ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ
ΤΗΣ ΕΝ ΤΩ ΚΕΡΚΥΡΑΪΚΩ ΑΣΤΕΙ
ΣΤΟΑΣ — LOGGIA —

KAI

ΤΗΣ ΕΙΣ ΘΕΑΤΡΟΝ ΜΕΤΑΤΡΟΠΗΣ ΑΥΤΗΣ

1663 — 1799

ΙΣΤΟΡΙΚΟΝ ΥΠΟΜΝΗΜΑΤΟΝ

Λ. Σ. ΒΡΟΚΙΝΗ



ΕΝ ΚΕΡΚΥΡΑ
ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΝ Λ. ΔΛΤΖΑ
1901

**ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΟΙΚΟΔΟΜΗΣ
ΤΗΣ ΕΝ ΤΩ ΚΕΡΚΥΡΑΙΚΩ ΑΣΤΕΙ
ΣΤΟΑΣ — LOGGIA —
ΚΑΙ
ΤΗΣ ΕΙΣ ΘΕΑΤΡΟΝ ΜΕΤΑΤΡΟΠΗΣ ΑΥΤΗΣ
1663 — 1799
ΙΣΤΟΡΙΚΟΝ ΥΠΟΜΝΗΜΑΤΟΝ
Λ. Σ. ΒΡΟΚΙΝΗ**



ΕΝ ΚΕΡΚΥΡΑΙ
ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΝ Α. ΛΑΝΤΖΑ
1901

ΠΡΟΟΙΜΙΑΚΑ

Τὸ ἀνὰ γεῖρας βιβλιάριον, μή τις ἐκλάθῃ ώς ἔργον σκοποῦν νὰ πραγματευθῇ τὴν ιστορίαν τοῦ ἐν Κερκύρᾳ θεάτρου ὑπὸ τὴν ἐποψιν τῆς πνευματικῆς αὐτοῦ δράσεως, ἀλλ' ώς σύντομον περὶ τοῦ κτιρίου τῆς Στοᾶς καὶ τῆς εἰς Θέατρον μετατροπῆς αὐτῆς διατριβὴν, ἐπιθληθεῖσαν ἡμῖν ὑπὸ τῶν ώς ὑπαλλήλου ἐν τῷ Τοπικῷ Ἀρχειοφυλακείῳ ἡμετέρων καθηκόντων. Διέτι τοιχύτη ιστορία, προκειμένου περὶ τοῦ ἀρχαιότερου τῶν ἐν ταῖς μεγαλοπόλεσι τῆς Ἀνατολῆς θεάτρων, δηλονότι, περὶ τοῦ θεάτρου ἐκείνου ἔνθα, τὸ πρῶτον, εἰσήγετο τὸ μελόδραμα περὶ τὴν Γ'. δεκάδα τῆς ΙΗ'. ἐκατονταετηρίδος, ὅτε αἰώνιον οὕπω εἴγε παρέλθη ἀπὸ τῆς ἐν τοῖς θεάτροις τῆς Εὔρωπης πρώτης ἐμφανίσεως του, ἔνθα νέχ εἰς Ἑλληνικοὺς καὶ Ἰταλικοὺς φθόγγους μελοδράματα ὑπὸ Κερκυραίων καὶ Ζακυνθίων μουσουργηθέντα παρεστάθησαν τὸ πρῶτον, ἔνθα ἄριδοι πολλοὶ ἀναμφισβήτητον κλέος κατόπιν προσκτησμένοι ἥρξαντο τοῦ καλλιτεγνικοῦ αὐτῶν σταδίου καὶ ἐπεκροτήθησαν τὸ πρῶτον, καὶ ἔνθα ἀρχομένου καὶ προϊόντος τοῦ ΙΘ'. αἰώνος ἐδιδάχθησαν, διὰ τοῦ Ἑλληνικοῦ δράματος τὰ ὑψιστα τῆς ἡθικῆς μαθήματα, τοιαύτη, λέγομεν, ιστορία ἐκτυλίσσουσα τὴν διὰ τοῦ θεάτρου ἀναπτυχθεῖσαν ἐν Κερκύρᾳ πνευματικὴν ζωὴν καὶ τὴν κατ' ἀκολουθίαν ἐπενεγχθεῖσαν ἐν τῇ κοινωνίᾳ αὐτῆς ἡθικὴν ὡφέλειαν ἀπὸ τοῦ 1800 ἔως πρὸ εἰκοσιπενταετίας, ἀπαιτεῖ τὴν συγγραφὴν εὐρέος τόμου πραγματευομένου ἅπαντα τὰ ἀπὸ τῆς πρώτης ἐνταῦθα εἰσαγωγῆς τοῦ δράματος ἐν γένει καὶ, ἰδίως τοῦ Ἑλληνικοῦ, ἀξια μνείας λαχμπρὰ γεγονότα ἀφ' οὐ γρόνου ἡ τῆς Ηλλάδος πόλις καὶ τὸ λοιπὸν νῦν ἐλεύθερον Κράτος διετέλουν ἔτι τεταπεινωμένα ὑπὸ τὰς ἀλύσεις βαρβαρικῆς δουλείας.

'Ἐν τῇ μικρᾷ μὲν ἀλλ' ὑπὸ πᾶσαν ἐποψιν ἐνδοξοτάτῃ γωνίᾳ ταύτη τοῦ ὅλου Ἑλληνισμοῦ, τῇ ἀείποτε ὑπὸ ἴσχυρῶν Εὐρωπαϊκῶν Κρατῶν προστατευθείσῃ ἀλλ' οὐδέποτε δουλω-

Θείση, δυοκαιδεκα πρὸ τῆς ἀναγεννήσεως τοῦ "Εθνους ἔτη, προαγομένης τῆς καλλιεργίας τῶν Ἑλληνικῶν γραμμάτων καὶ ἀναγεννωμένου τοῦ Ἑλληνικοῦ θεάτρου, ἐδιδάσκοντο διὰ τούτου ἐν τῇ καθ' ἡμᾶς φωνῇ, τῆς ἀρχαίας Ἑλλάδος τ' ἀριστουργήματα.

Τῷ ὄντι, ἀπὸ τῶν ἴστορικῆς μνείας ἀξιῶν προσκηνίων τοῦ περὶ οὐ ὁ λόγος οἰκοδομήματος—τοῦ καὶ συετικῶς τῇ ἐποχῇ τῆς ἀνεγέρσεως του, ἰδιόρρυθμον ἀρχιτεκτονικῆς τύπου παρέχοντος καὶ τοῦ μόνου τῶν δικασθέντων ἀρχαίων τῆς πόλεως κτιρίων—τρία ἔτη μετὰ τὴν ἐν Βιέννη τῆς Αὔστριας δημοσίευσιν αὐτῆς, ἐδιδάχη, μετὰ θαυμαστῆς ἐπιτυχίας, τῇ 25 Ἰανουαρίου 1817 τὸ πρώτον, ἐνώπιον τοῦ τότε ἐν Ἑπτανήσῳ Ἀρμοστοῦ Θωμᾶ Μακτλάνδου ὑπὸ Κερκυραίων ἐραστεγυῶν ἡ «Πολυζένη», τραγῳδία εἰς πέντε πρόξεις τοῦ Ἱακωβίκη Ρίζου Νερουλοῦ.

'Απὸ τῆς προειρημένης ἐποχῆς (1817—1824) σπουδαίως προαγομένης ἐν Κερκύρᾳ τῆς καλλιεργίας πάσης Ἑλληνικῆς παιδεύσεως, θαυμασίως προήγετο καὶ ἡ Ἑλληνικὴ Δραματοποιία. "Ἐκτοτε, ἀπὸ τῶν σκηνῶν τοῦ θεάτρου ἐκείνου, οὐ διέλιπον παριστώμενα ὑπὸ μουσοφιλήτων παρθένων καὶ φιλομούσων νεανιῶν, ἀπέκτων ἐρασιτεγυῶν ἐπτανησίων, οὐ μόνον τὰ κάλλιστα τῶν Δραματικῶν ἀριστουργημάτων τοῦ Σοφοκλέους, τοῦ Εύριπίδου καὶ τοῦ Αἰσχύλου, εἰς ἐνδεκασυλλέκτους ἀνομοιοκαταλήκτους στίχους τῆς ἡμετέρας καθωμιλημένης μετενηγυμένα, ἀλλὰ καὶ ἄλλα νεωτέρας Ἑλληνικῆς δραματουργίας πρωτότυπα ἔργα μουσοτραφῶν Ἑπτανησίων καὶ ἄλλων Ἑλλήνων, πρὸς δὲ τούτοις μεταφράσεις Ἑλληνικαὶ Ἰταλικῶν καὶ Γαλλικῶν κλασικῶν δραμάτων, Ἑλληνικὰς ἔχοντων ὑποθέσεις, ἀτινα πάντα τύποις τοῦ ἐν Κερκύρᾳ τυπογραφείου τῆς Κυθερνήσεως ἐδημοσιεύθησαν.

Διὰ τῆς τοῦ οἰκοδομήματος τούτου διαρκοῦς καὶ ἀπαύστου λειτουργίας, εἰς θαλερὰν ζωὴν τὸ Ἑλληνικὸν θέατρον πρώτιστοι ἀνεκάλεσαν ὁ μεγαλεπήρολος Βαρδώνος Ἐμμανουὴλ Θεοτόκης, ὅστις τότε ἀνεδεικνύετο ἔνθερμος τοῦ ἔθνικοῦ θεά-

τρού προστέτης, ἐν φόρμῃ μεταξὺ τῶν νέων ἄρχιλλων ὑπέρ τῆς σπουδῆς τῶν Ἑλληνικῶν γραμμάτων διεγείρη, συνίστα γενναιοφρόνως διαφόρους ἀγῶνας, ὃν τὰ ἔποια οἷς ἰδίων κατέθαλε, μετ' αὐτὸν (1824—1827) δὲ ὁ κράτιστος τῶν εὐεργετῶν τοῦ Ἑλληνισμοῦ, ὁ μακαριστὸς Γύλιφορδὸς εἰς ἔτι μεῖζονος ἀκμῆς σημεῖον ἀναπτύξας τὸ Ἑλληνικὸν δρᾶμα ἐν Κερκύρᾳ καὶ, σπουδαίων ἐπὶ τὰ πρόσω ὅθησιν ιδίως εἰς αὐτὸ δοὺς, εὐθὺς ὡς ἤρξατο λειτουργοῦσα ἡ παρὸς αὐτοῦ συστάσα 'Ιόνιος Ἀκαδημία, ἣς οἱ φοιτηταὶ ἐπὶ σειρὰν ἐτῶν ἐδιδασκον ἀπὸ τῶν σκηνῶν τοῦ ἡμετέρου θεάτρου, αὐτοῦ παρόντος, τὰ μεγαλουργήματα τῶν Δραματικῶν τῆς ἀρχαίας Ἑλλάδος.

'Ἐπὶ τῶν σκηνῶν ἐκείνων, μετ' ἐπιτυχίας πρωτοφρυνοῦς ἔζετελέσθη, τῷ 1819 ἔτει, ἡ Μυσικὴ παράστασις τοῦ ὑπὸ τίτλου «'Η παρὰ Φαιάξιν ἄφιξις τοῦ Ὁδυσσέως,» ἥρωτικοῦ χοροῦ, οὐτινος τὸ διέγραμμα (Libretto), 'Ιταλιστὶ συνέθετο ὁ ἐν Κερκύρᾳ βραχεύθεις νεαρὸς τότε Καλλιτέχνης καὶ ποιητὴς Γεώργιος Ρίκκης καὶ ἡτις οὖν ἦν ἀλλο τι εἰπὲν ἡ ἀναπαράστασις τῶν ἐν ταῖς Ραψῳδίαις Η'. καὶ Θ'. τῆς Ὁδυσσείας περιγραφομένων ἑορτῶν καὶ πανηγύρεων αἴτινες πρὸς τιμὴν τοῦ Ὁδυσσέως ἐτελέσθησαν ὑπὸ τοῦ φιλοζενήσαντος αὐτὸν Βασιλέως τῶν Φιλέκων Ἀλκίνου.

Εἶχε δὲ, μελοποιήση τοῦτο ὁ εἰδήμων Μουσικοδιδάσκαλος Στέφανος Πογιάγος προπάτωρ τοῦ ἡμετέρου συμπολίτου καὶ διαπρεποῦς Ἀσκληπιέδου, τῇ προτροπῇ τοῦ 'Ὕποστρατήγου' Ἀδαμοῦ, ὅστις ὑπεράγαν θαυμαστῆς τῶν Ὁμηρικῶν ἐπῶν, ἐπὶ τῇ ὡς οἶον τε ἐπιτυχεῖ ἐν τῷ θεάτρῳ τούτῳ ἐκτελέσει τῆς ἀρχαϊκῆς ταύτης παραστάσεως, ὅχι μόνον ἐνετείλατο τότε πρὸς τῇ ἐπὶ τὰ κρείττω ἐν γένει μεταρρυθμίσει τοῦ θεάτρου καὶ τὴν ἀναλόγως τῇ χρείᾳ σκηνικὴν αὐτοῦ διακόσμησιν, ἀλλὰ συνέστησε καὶ ἐπιτροπὴν ἐξ εἰδημόνων τῆς τε Καλλιτεχνίας καὶ τῆς Ἑλληνικῆς Ἀρχαιολογίας, εἰς ἣν πᾶσαν ἀνέθετο μέριμναν διὰ τὴν εὔστοχον διακανόνισιν τῶν πρὸς τοιαύτην παράστασιν ὑπὸ καλλιτεχνικὴν καὶ ἀρχαιολογικὴν ἔποψιν ἀπαι-

τουμένων. Τὴν ἐπιτροπὴν ἀπετέλεσαν, αὐτὸς ὁ τοῦ διαγράμματος συνθέτης Ρίκκης, Γεράσιμος Πιτζαμάνος ὁ καθηγητὴς τῆς Ἀρχιτεκτονικῆς, ὅστις εὐστοχώτατα διέγραψε τοὺς ἀρχαῖκους χαρακτῆρος ιματισμοὺς, (costume) καὶ Γουλος Κέρτραιτ περὶ τὴν Ἑλλην. ἀρχαιολογίαν ἐντριβέστατος ὁ τελεσφόρως διαγράψας τὸν οἰκεῖον σκηνικὸν διάκοσμον ὃν τεγχηνέντως εἰργάστατο ὁ δεξιώτατος Ἰταλὸς Σκηνογράφος Andrea Zampiga.

Ἐν ταῖς σκηναῖς ἐκείναις ἡ Ἐπτανησιακὴ νεολαία ἐπὶ συνεχῆ περίοδον ἑτῶν (1824—1834) ἡγωνίσατο τὸν ὑπὲρ τῆς ἀνορθώσεως τοῦ Ἑθνικοῦ θεάτρου καλὸν ἀγῶνα, εἰς ὃν ἀπεδύθησαν πρῶτοι μὲν, ὁ Ἰωάννης Ζαχαρέλιος ὁ ἀναδειγθεὶς ἐν τῇ ἀναγεννωμένῃ Ἑλλὰδι πατήρ τῆς δραματικῆς τέχνης, Πλάτων Πετρίδης ὁ παρμακέριστος τῆς Κερκυραϊκῆς νεολαίας εὑρεγέτης, ὁ Ἰωάννης Πετριτζόπουλος, θραδύτερον δὲ ὁ Σπ. Μελισσηνὸς, ὁ Νικολΐνος Τ. Βούλγαρης καὶ ἄλλοι, πάντες τὴν ἡμετέρχη φιλολογίαν πλουτίσαντες διὰ πρωτοτύπου Δραματοποίίας.

Ἐκεῖ ἐπανειλημμένως ἐδιδάχθησαν (1824—1829) αἱ τοῦ Alfieri τραγῳδίαι ὁ «Ἀγαμέμνων», κατὰ τὰς ὑπὸ Ηλ. Πετρίδου καὶ Ι. Πετριτζόπουλου μεταφράσεις, ἐπίσης κατ' ἐπανάληψιν, ἡ «Ἀντιγόνη» καὶ ὁ «Ορέστης», πρὸς δὲ ἡ «Μερόπη» καὶ ὁ «Ἀριστόδημος» τοῦ Monti, ἡ «Ἀνδρομάχη» τοῦ Racine, ὁ «Δημοφῶν» τοῦ Metastasio, ἀπασπαὶ εἰς ἀνομοιοκαταλήκτους στίχους, καὶ αὐτὴ ἔτι ἡ τοῦ Voltaire τραγῳδία ὁ «Μωάβεθ», καὶ ἄλλα πολλὰ ὡν τὴν μνεῖσαν παραλείπομεν συντομίας χάριν.

Εἰς τὸ καὶ διὰ τὰ πρεσσεῖά του ἐκτιμήσεως ἀξιούμενον οἰκοδόμημα ἐκεῖνο, κατὰ τὸ ἔτος 1831 ὅπότε, τῇ μεριμνῇ τοῦ ἀρμοστεύοντος "Αδαμ, εἰσήγοντο τὸ πρῶτον εἰς τὴν πόλιν τὰ πόσιμα ὅδατα τῇ ἀδρᾷ δαπάνῃ Ἀγγλικῶν Λιρῶν 30,000 ἥτοι δραχμῶν 830,000 καὶ οἱ Κερκυραῖοι πανδήμως ἐώρτασαν τὸ γεγονός, ἐτραγῳδήθη ἡ ὑπὸ τοῦ Ἰταλοῦ πρόσφυγος Παύλου Κώστα συντεθεῖσα καὶ

ύπὸ τοῦ κλεινοῦ Μαντζάρου μέλιποιηθεῖσα ώδὴ «La Festa della Fontana». (Ή ἔορτὴ τῆς Κρήνης). Κατὰ τὸ ἔτος τοῦτο προνοίχ τῆς Κυθερνήσεως καὶ δὴ καὶ τοῦ εὐεργετικωτάτου "Αδαμ, εἶγε καὶ αὗθις ἀνακαινισθῇ ἐσωθεν καὶ ἔξωθεν τὸ κτίριον τοῦ Θεάτρου, κατεδαφισθεῖσης τότε τῆς προσαρκτώκας αὐτοῦ πλευρᾶς καὶ αὐτόθι ὠκοδομηθέντος τοῦ προεξέχοντος τμήματος ἐνθα κατεσκευάσθησαν ἡ ἀναψυχῆς αἴθουσα καὶ ἔτερα δωμάτια μικρά. Τοῦ δὲ, ἔως τότε, τετραγωνικοῦ σχῆματος τοῦ ἐσωτερικοῦ τοῦ θεάτρου, μετασκευασθέντος εἰς σχῆμα πετάλου, ηύρυνθησαν αἱ σκηναὶ καὶ τὰ θεωρεῖα ἀτινα καὶ ἐγένοντο καινουργῆ. Κατ' ἀκολουθίαν ἐδέσεν ἵνα ληφθῇ τὸ μέτρον καὶ περὶ κατασκευῆς καταλλήλου καινουργοῦς αὐλαίας ἥτις ἐστὶν αὐτὴ ἡ ἔτι σωζαμένη γεγηρακυῖα αὐλαία ἡ παριστῶσα τὰς ἐπὶ τῇ παρὰ Φαίαξιν ἀφίξει τοῦ Ὀδυσσέως γενομένας πανηγύρεις καὶ ἥτις, μετὰ πέσσης καλλιτεγγικῆς ἐντελείας, ὡς οἱ ἀρμόδιοι ὄμολογοῦσιν, ἐγράφη, μετά τινων ἐνιαυτῶν πέροδον (1844), παρὰ τοῦ κατὰ συγκυρίαν ἐκ Κερκύρας διελθόντος δοκιμωτάτου Ρωμαίου καλλιτέχνου Ναπολέοντος Genovesi, ὅστις εἰς τὰ ἐν ἑκείνῃ ἀπεικονισθέντα πρόσωπα ἀπεμιμήσατο, μετ' ἀπαραμίλλου ὄμοιότητος, ὡς μαρτυροῦσιν οἱ νῦν ἐν προθετικοῖς ἡλικίᾳ μνήμονες τῶν γεγονότων, τὰς προσωπογραφίας πολλῶν ἐκ τῶν τότε εἰς τε τὴν σκηνὴν καὶ τὴν ὁργήστραν ἀνηκόντων προσώπων, ἐπὶ τέλει καὶ τὴν ἑαυτοῦ ὑποτυπώσας μορφήν. Κατὰ δὲ τὴν ἐν Μαρτίῳ τοῦ ἐπιόντος ἔτους (1832) ἐκ Νεαπόλεως ἐνταῦθα ἐπάνοδον τοῦ αὐτοῦ "Αδαμ, τὴν τότ' ἐπίσης δημοτελῶς ὑπὸ τῶν Κερκυραίων πανηγυρισθεῖσαν εἰς ἀνάμνησιν τῆς ὑπ' αὐτοῦ εἰσαγωγῆς τῶν ὑδάτων, ἐδιδάχθη ἀπὸ τῆς σκηνῆς τοῦ θεάτρου ἑκείνου ὑπὸ Κερκυραίων ἐρασιτεχνῶν νέων, τὸ Ἰταλικὸν δρᾶμα «La Clemenza di Tito», οὐτινος τὰ χορικὰ μέλη εἶχεν ὡσαύτως τονίσει ὁ Μάντζαρος.

Ἐκεῖ ἐδιδάχθη ὑπὸ ἐρασιτεχνῶν ἐκ τῆς Κερκύρας καὶ τῆς ἀλλῆς Ἐλλάδος, ἐν Ἰουλίῳ μὲν τοῦ 1833 ἔτους ἡ «Μερόπη», τραγῳδία τοῦ Ἀλφιέρη, ὅπότε τὸ τοῦ Αἰγίσθου πρό-

σωπον ὑπεκρίθη ὁ τότε μὲν εὐφυής νεανίας, βραχδύτερον δὲ ἐν τῷ σοφῷ τῆς Εὐρώπης καὶ τῆς Ἑλλάδος κόσμῳ διαπρέψας Ἰωάννης Οἰκονομίδης ὁ πάνυ, ἐν Ἀπριλίῳ δὲ τοῦ 1834 ἐδίδαχθη ὁ «Κωνσταντῖνος Παλαιολόγος» πρῶτον τοῦ I. Ζαχ-
πελίου τραγικὸν δρᾶμα, πραγματευόμενον τὴν πολυδάκρυτον ἄλωσιν τοῦ Βυζαντίου, ὅπερ τότε εἶχε κινήσῃ εἰς δάκρυα εὐ-
φροσύνης ὄμοιο καὶ θλίψεως τὰς τῶν ἀκροατῶν ψυχὰς, ως ἀναγράφεται ἐν τινὶ σχετικῷ ἀρθρῷ τοῦ ὑπὸ Ἀριθ. 173 ἀπὸ
7/19 Ἀπριλίου 1834 φύλλου τῆς ἐπισήμου Ἐφημερίδος τοῦ
πρώην Ἰονίου Κράτους. Μεταξὺ δὲ τῶν τὰ τοῦ δράματος πρόσωπα ὑποκριθέντων νέων καὶ αὐθίς διέπρεψεν ὁ I. Οἰκονο-
μίδης τὸ πρόσωπον τοῦ Αὐτοκράτορος Παλαιολόγου τοτὲ ὑπο-
κριθείς.

Τὴν τῆς καλλιτεχνικῆς ταύτης ἐν Κερκύρᾳ δράσεως ἐπογήν,
διεδέξατο ἀλλην νέα καθ' ἣν μάλιστα διέπρεψαν τῆς μὲν Μελ-
πομένης θερμότατοι λάτραι, τῆς δὲ Φιλαρμονικῆς ἐν Κερκύρᾳ
ἐταιρίκας ἐρίτιμης Μέλη, οἱ Σπυρίδων καὶ Γεράσιμος αὐτέλε-
φοι Μαρκορᾶ, ποιηταὶ μουσοφίλητοι, ὃν ὁ πρῶτος πρωτίων
τὸν βίον ἐτελεύτησε, Πέτρος Κουαρτάνος εἰς τῶν ἀειμνήστων
ἰδρυτῶν τῆς Ἐταιρίας ἡς ἀμα τῇ συντάσει καὶ προέστη καὶ
οἱ Νικόλαος Μακρῆς καὶ Κ. Βέγιας, ἀπαντες τῆς Δραματι-
κῆς πρωτοτέχναι καὶ ἀθληταὶ ἀριστοι, οἵτινες τῆς τέχνης τὴν
θεραπείαν πρώτιστοι ἐν τῇ Φιλαρμονικῇ εἰσαγαγόντες καὶ τὴν
διδασκαλίαν αὐτῆς ἐφ' ίκανὰ ἔτη αὐτόθι δωρεαν ἀναδεξάμε-
νοι πρὸς μόρφωσιν θιάσου, ἐγένοντο πάροχοι οὐχὶ μικρᾶς ώ-
φελείας, ὅσον ἀφεώρα εἰς οὐ μόνον τῆς τέχνης τὴν ἀνέπτυ-
ξιν, ἀλλὰ καὶ εἰς τοῦ ἔθνικοῦ φρονήματος τὴν ἔξαρσιν· καθό-
σον οἱ τὴν τέχνην αὐτόθι διδαχθέντες νέοι, ἀείποτ' ἐπ' ἀγα-
θοεργῷ σκοπῷ παρίστανον ὅτε μὲν ἀπὸ τῶν σκηνῶν τοῦ
γηραιοῦ θεάτρου, ὅτε δὲ ἀπὸ τῶν τῆς πολυωφελοῦς ἐταιρίας
καλλιτεχνικὰ ἐν γένει ποιήματα Ἐλληνικὴν ὑπόθεσιν ἔχοντα.
Οθεν εἰς προαγωγὴν τῆς ἐν Κερκύρᾳ δραματικῆς σφόδρα
συνεβάλλετο καὶ ἡ Φιλαρμονικὴ Ἐταιρία, ἥτις μετὰ τὴν
ἔκυπτης σύστασιν, διατηρήσασα ἀσθεστον τὸν ἀνέκαθεν καὶ

πρὸς τὸ Θέατρον ἐν γένει, ἔρωτα τῶν Κερκυραίων, ἀνεδείχθη καὶ τῆς δραματικῆς ἑνίασιν διδασκαλεῖον καὶ μόνη ἀφετηρία εἰς τὴν μετέπειτα ἀμεσον καὶ ἔμμεσον γένεσιν διαφόρων Δραματικῶν Ἐταιριῶν καὶ Συλλόγων, ἐξ ὧν ὁ μόνος ἐπιζήσας καὶ ἡδη διαπρέπων ἐστιν ὁ «Δραματικὸς Σύλλογος Κερκύρας».

Τὴν ἀξιομνημόνευτον δὲ ταύτην ἐποχὴν εἰλικρινοῦς λατρείας τῆς Μελπομένης συνεχίζει ἀλλη ἐξ ἐνθέρμων τῆς Εὐτέρπης καὶ τῆς Πολυμνίας ἀγνῶν θεραπόντων, ὃν τὰ καλλιτεχνικὰ συνθέματα παρεστάθησαν τὸ πρῶτον, ἐπίσης ἀπὸ τῶν σκηνῶν τοῦ ἡμετέρου Θεάτρου. Οὗτοι δὲ εἰσὶν οἱ Καρέρης, ὁ τῆς μουσοτραφοῦς Ζακύνθου διαπρεπῆς μουσουργὸς μελοποιήσας τὰ δράματα «Rediviva» καὶ «Isabella d'Aspено» (1854—1857), Κυριακὸς Παδοβάνης, Κερκυραῖος, ὁ τονίσας τὴν «Δέρκην» ἡς τινος ἡ ὑπόθεσις ἐλήφθη ἐκ τοῦ «Ἀριστοδήμου» τοῦ Monti, Ἐδουάρδος Λαμπελέτ, ἐπίσης ἐκ Κερκύρας, ὁ μουσουργὸς τοῦ δράματος «Il Castello Maledetto», (1862) ὁ γνωστὸς Διονύσιος Ροδοθέατος τονίσας τὴν «Oitona», Σπυρίδων Ξύντας ὁ πρὸς τοῖς δράμασιν «Anna Winter» καὶ «Conte Giuliano» (1854—55) πρῶτος μελοποιήσας μετὰ μοναδικῆς ἐπιτυχίας τὸ Ἑλληνικὸν δράμα «Ο Υποψήφιος» καὶ, δρέψας ἀθυνάτου δόξης στέφανον ἐν σύμπαντι τῷ μουσικῷ κόσμῳ τῆς ἐλευθέρας Ἑλλάδος, ὅπερ ὑπόθεσιν ἔχον εἰλημένην ἐκ τῆς συγγρόνου ιστορίας τῆς ἡμετέρας πολιτείας, παρεστάθη τῷ 1867 τὸ πρῶτον, ἀπὸ τῶν σκηνῶν τοῦ ἡμετέρου Θεάτρου, ἐνθι, πάντες οἱ τῆς παραστάσεως τοῦ μελοδράματος μετασχόντες, μηδενὸς ἐξηρημένου καὶ φοιδοὶ, καὶ χορῳδοὶ καὶ μέλη τῆς ὄρχηστρας καὶ ὁ ταύτην διευθύνας καὶ ὁ τοῦ δράματος συγγραφεὺς καὶ αὐτοὶ οἱ τυπογραφικοὶ τούτου στοιχειοθέται ἡσαν τῆς νήσου Κερκύρας γνήσια γεννήματα καὶ τῆς μουσοτρόφου Φιλαρμονικῆς Ἐταιρίας καὶ τοῦ μεγαλωφελοῦς Μαντζάρου ἀγλαοὶ καρποὶ, πρῶτοι καὶ μόνοι Ἐλληνες μύσται τῆς ἀρχαίας ἑλληνικῆς τέχνης ἦν πιστῶς φυλάζαντες οἵονεὶ ιεράν

παρακαταθήκην ἐφ' ίκανογ τῆς Ἑλληνικῆς δουλείας διάστημα, ἀγνήν ταύτην τῇ ἴδιᾳ μητρὶ ἀπέδωκαν εὐθὺς ως ἀνέκτησε τὴν ἔαυτης ἐλευθερίαν.

Πρὸς δὲ τούτοις, τὸ περὶ οὐ ὁ λόγος καλίκτιστον οἰκοδόμημα, εἶνε ὁ πωσδήποτε ἄξιον ιστορικῆς μνείας καὶ διότι ἀναπολεῖ ἐν τῇ μνήμῃ παντὸς ἐξ Ἐπτανήσου φιλοεθνοῦς καὶ ἄλλα ἔτι πολλὰ καὶ ποικίλα τοῦ παρελθόντος πολιτικοῦ τῶν Ἐπτανησίων βίου ἄξιομνημόνευτα ἔθνικὰ γεγονότα, ἐξ ὧν περιοριζόμεθα ν' ἀναφέρωμεν μόνον τὴν ἐν τινι νυκτερινῇ μελοδραματικῇ παραστάσει, μετὰ τοῦ φιλέλληνος Βρεταννοῦ Κυθερνήτορος Νούγεντ, παρουσίαν τοῦ πρώτου Βασιλέως τῆς Ἑλλάδος "Οθωνος κατὰ τὴν ἐν ἔτει 1833 κάθοδον αὐτοῦ εἰς Ναύπλιον. Τὸ κατ' Ἀπρίλιον τοῦ 1848 αὐτόθι προσενεχθὲν τῷ φιλελευθέρῳ Ἀρμοστῇ Λόρδῳ Σείτονι, πολιτικὸν συμπόσιον ὑπὸ τοῦ τότε κλεινοῦ προέδρου τῆς τε Ἀναγνωστικῆς Λέσχης καὶ τῆς Φιλαρμονικῆς Ἐταιρίας Ἰππότου II. Βρξίλα, ὅπερ προελείσαντε τὴν ὁδὸν τῆς μετ' ὄλιγον ἐγκαθιδρυθείσης ἐν Ἐπτανήσῳ ἐλευθεροτυπίας, πλήρους καὶ ἀνευούδενὸς τῶν ὑπὸ τοῦ Συνταγματικοῦ Χάρτου τοῦ 1817 τεθέντων περιορισμῶν, κατορθώματος τοῦ εἰρημένου Βρξίλα ἡγέτου τῆς ὑπὲρ τῶν Συνταγματικῶν μεταρρυθμίσεων πολιτικῆς ἐν Ἐπτανήσῳ μερίδος, ὅστις ἐν τῷ συμποσίῳ ἐκείνῳ ἐνώπιον τοῦ Ἀντιπροσώπου τῆς Ἀνάσσης, ἐγερθεὶς καὶ τὸ κύπελλον ὑψώσας, παιανιζούσης τῆς μουσικῆς τῆς Φιλαρμονικῆς ἑταιρίας ἔθνικὰ ἄσματα, προέπιεν «ὑπὲρ εὐτυγίας καὶ εὐδαιμονίας τῆς τόσον ἀγαπητῆς εἰς ήμᾶς Ἑλλάδος» διὰ τῶν προσφιλῶν τούτων λέξεων τότε τὸ πρώτον ἐν Ἐπτανήσῳ ἀκούσθεισῶν διεγείρας χαρὰν ἀπερίγραπτον καὶ ἐνθουσιασμὸν ἔξαλλον. Τέλος δ' ἀναπολεῖ τὴν ἐν Ιουνίῳ 1858 δοθεῖσαν αὐτόθι παραστασιν τῆς τραγῳδίας «Ἡ τρομερὰ ἀλωσίς τοῦ Μεσολογγίου» ἥτις τοσοῦτον διήγειρεν ἐνθουσιασμὸν εἰς τὸ κοινόν, ὥστε τὴν ὑπ' αὐτοῦ προκληθεῖσαν ἐπανάληψιν τῆς παραστάσεως ἐδέησε τότε πρὸς κατεύνασιν αὐτοῦ, ν' ἀποτρέψῃ ἡ τῆς Ἀγγλοϊονίου Πολιτείας Ὑψηλὴ Ἀστυνομία.

Ικανὰ νομίζοντες τὸ ἐν προκειμένῳ μέχρι τοῦδε εἰρημένα,
τελευτῶς τὸν λόγον εὐχόμενοι, ἄλλοι, ἡμῶν καταλληλότε-
ροι ν' ἀσχοληθῶσι περὶ τοῦ ἐν Κερκύρᾳ Θεάτρου ἐν γένει καὶ
τῆς πνευματικῆς αὐτοῦ κινήσεως, συντονώτερον ὡς προσήκει
τῷ θέματι.

Ἐν Κερκύρᾳ τῇ 15 Ἰουνίου 1901.

ΛΑΥΡΕΝΤΙΟΣ Σ. ΒΡΟΚΙΝΗΣ

ΙΣΤΟΡΙΚΟΝ ΥΠΟΜΝΗΜΑΤΩΝ

1663 — 1799

Περὶ τὴν ἔκτην δεκάδα τῆς ΙΖ'. ἐκαπονταετηρίδος, ἡ ἐν Κερκύρᾳ τάξις τῶν ἐπ' Ἐνετοκρατίας Εὐγενῶν, συναισθανθεῖσα τὴν ἔλλειψιν εὐπρεποῦς τινος καὶ τῇ πόλει ἀρμόζοντος ἐντευκτηρίου πρὸς ἴδιαν ψυχαγωγίαν καὶ τέρψιν, προεκάλεσε διὰ ψηφίσματος τοῦ Συμβουλίου ἀπὸ 27 Οκτωβρίου 1663, κυρωθέντος τῷ αὐτῷ ἔτει δι' Ἀποφάσεως (Terminazione) τοῦ τότε κατὰ θάλασσαν Γενικοῦ Προβλεπτοῦ Ἀντωνίου Δαμόστου καὶ Δουκικοῦ γράμματος, τὴν ἀναλώμασι τῆς Πόλεως οἰκοδομὴν μεγαλοπρεποῦς ὡς οἶον τε καὶ εὐρυχώρου Στοᾶς (Loggia) ἐν τῷ τότε κεντρικωτέρῳ αὐτῆς μέρει, δῆλα δὴ, αὐτοῦ ἐκείνου τοῦ κτιρίου ἐν φ., τῷ χρόνῳ προϊόντι, ἀποκατέστη, ὡς ρηθήσεται, τὸ «Στρατιωτικὸν Θέατρον», ὅπερ, ἀπὸ τῆς πρὸς τὴν Λατινικὴν Μητρόπολιν τιμωμένην ἐπ' ὄνόματι τοῦ Ἀγίου Ἰακώβου γειτνιάζεως του, ἐκλήθη «τοῦ Ἀγίου Ἰακώβου». (Vol. 78 Argomenti Diversi, Filza 22 φύλ. 1 Ἐπιστολὴ Carlo Balbi Prov. G. τοῖς Συνδίκοις).

Ἡ τοῦ κτιρίου τούτου ἀνέγερσις ἤρξατο ἀκριβῶς τῷ 1663 ἔτει, ὡς ἔξαγεται ἐκ πολλαπλῶν ἐπισήμων ἑγγράφων, δηλαδὴ, πλείστων ἐπιστολῶν, ἐνιαυσίων ληψιδοσιακῶν λογαριασμῶν καὶ ἐπισήμων Ἐκθέσεων τῆς Ἐγγωρίου Ἀρχῆς, εἴτε ἄλλως τῶν ἐτησίως ἐκλεγομένων Συνδίκων τῆς Κερκυραϊκῆς Κοινότητος, ψηφισμάτων τοῦ Συμβουλίου τῆς Πόλεως, ἀποφάσεων τῶν κατὰ καιροὺς ἐν Κερκύρᾳ Ἐνετῶν Διοικητῶν καὶ ἐνίων Συμβουλαιογραφικῶν πράξεων.

Οθεν τῆς Κερκύρας ἡ Πόλις, ἔνεκεν ἀπροόπτου ἀνεπαρκείας τῶν πρὸς τὸ ἔργον τοῦτο διατεθέντων χρημάτων, ἐδέησε διὰ μὲν τὴν τότε ἔναρξιν τῆς οἰκοδομῆς, νὰ ὑποβληθῇ εἰς

ὑπερόγκους δαπάνας, διὰ δὲ τὴν εὐόδωσιν μέχρις ἐντελοῦς περατώσεως αὐτῆς—παραταθείσης ἐφ' ὅλην τριακονταετίαν,—εἰς λίσην ἑκτάκτους καὶ ταύτη ἐπαισθητοτάτας χρηματικὰς θυσίας, ως τηλαυγῶς ἀποδεικνύεται ἐξ ἀπάντων τῶν ἀνωτέρω ἀναφερομένων ἐγγράφων καὶ δὴ καὶ τῆς ἀπὸ 24 Ἀπριλίου 1746 ἐπιστολῆς τῶν Συνδίκων τῆς Πόλεως πρὸς Στυλιανὸν Μάστρακαν, τὸν παρὰ ταῖς Ἐνετίσιν Ἀρχαῖς μόνιμον ὑπερασπιστὴν τῶν δικαίων τῆς Πόλεως, τὸν καὶ ἄλλως Nunzio αὐτῆς ταύτης καλούμενον (Vol. 52. Argom. Div. Filza 4 φύλ. 10 καὶ Filza 16 φύλ. 2). Διότι καταλαβοῦσα τὰς ἐν τῷ χώρῳ ἐν φῷ ἔμελλε νὰ οἰκοδομηθῇ ἡ Στοὰ τότε κείμενα οἰκήματα καὶ ἄλλα ισόγεια κτήματα τῶν Ἀρσενίου Καρτάνου, Στυλιανοῦ Σοφιανοῦ, Ἰωάννου Καποδιστρίου, Γεωργίου Γονέων καὶ ἄλλων πολιτῶν, ἐδέσε ν' ἀποζημιώσῃ ἐνίους μὲν τούτων, διὰ τῆς ἐφ' ίκανὰ ἔτη παροχῆς ἔμμισθων καὶ κερδοφόρων ἐγχωρίων θέσεων, ἐνίους δὲ διὶ ἀνταλλαγῆς οἰκιῶν ἡ οἰκοπέδων τῆς ἀποκλειστικῆς αὐτῆς κυριότητος ἀλλαχοῦ κειμένων, καὶ ἄλλους, χρηματικαῖς χρηγίαις, ἀποζημιώσα πρὸς τὸν τῆς ἀνεγέρσεως τῆς Στοᾶς σκοπὸν, ἐπὶ μεγίστη αὐτῆς ζημιᾷ, ἀρκετῶν τῆς ἔκυτῆς ἀκινήτου περιουσίας κτημάτων καὶ, βραδύτερον εἰς πλειστηριασμὸν ὑπὲρ τοῦ μείζονος προσφερτοῦ διατείσα καὶ αὐτὰ ἔτι τὰ ἐγκριτώτερα τῶν τότ' ἐν αὐτῇ ὑπουργημάτων.

Ἄλλ' ἡ εὐόδωσις τῆς ἐν ἔτει 1663 ἀρξαμένης οἰκοδομῆς, ἣν ἔως τοῦ 1666 δὲν ἀπετέλουν εἰμὴ ἡ καταβολὴ τῶν θεμελίων καὶ ἡ ἀπ' αὐτῶν ὄλιγῳ ὑπὲρ τὴν ἐπιφάνειαν τοῦ ἐδάφους προβάσσα ἐργασία, εἶχε τῷ τελευταίῳ τούτῳ ἔτει προσκρούση, λόγῳ οἰκονομικῆς κακεξίας τοῦ ὑπὸ τῆς Πόλεως περὶ τοὺς αὐτοὺς χρόνους συστάντος εἰδικοῦ, πρὸς τὴν οἰκοδομὴν τῆς Στοᾶς, ταμείου. Ἀπὸ τοῦ ἔτους τούτου οὐδαμοῦ τῶν δημοσίων ἐγγράφων γίνεται λόγος περὶ τῆς Στοᾶς. Ὁ Ἀνδρέας Μαρμαρᾶς σύγχρονος αὐτῇ ταύτῃ, ἐν τῇ 437 σελίδῃ τοῦ περὶ Κερκύρας Ἰστορικοῦ πονήματός του, ἐκδοθέντος τῷ 1672, ἐν ἡ ἔξιστόρησε τὰ τοῦ ἔτους 1665 ἀξια μνείας γε-

γονότα, ἀκροθιγῷς, ώς εἰπεῖν, ἀψήμενος τῆς ἐν λόγῳ οἰκοδομῆς καὶ τὴν μνείαν ταύτης τῆς καταστάσεως αὐτῆς προθέμενος ἵσως νὰ ὑπεκφύγῃ, τάδε ἀνέγραψε. « Ma in quest'an-
 « no, in cui s' attese da Corfiotti a fabbricar una
 « Loggia di Nobile Architettura per adornamento
 « della Città e commodo al passegio de' Cittadini,
 « bel campo di scrivere mi porge la malizia e
 « l' inganno avarissimo degli Ebrei ». (*) Μνείαν δὲ
 ποιούμενος τῆς Στοᾶς ως ἡμιτελοῦς εἰς τὸν ἔρμηνευτικὸν πίνακα ἄνω καὶ ἀριστερόθεν τῆς παριστώσης τὸ Κερκυραϊκὸν ἀστυεἴκονος, παρὰ τῇ λέξει Loggia, τίθησι τὴν λέξιν Cominciata. (A. Marmora Dell' Historia di Corfù, κτλ. μετὰ τὴν σελ. 363). Ἡ ἐν τοῖς δημοσίοις ἐγγράφοις τῆς πόλεως ἐπικρατοῦσα σιγὴ αὗτη, παρέχει ἡμῖν εὐλόγου εἰκασίας ἀφοροῦν, ὅτι ἡ συνέχισις τοῦ διακοπέντος ἔργου, δὲν εἶχεν ἐπαναληφθῆ πρὸ τοῦ ἔτους 1687, καθ' ὃ ἡ Κερκυραϊκὴ Κοινότης, ψήφῳ τοῦ Συμβουλίου, ἐκλεξαμένη ἴδιον ἀντιπρόσωπον καὶ ἐπιμελητὴν τῆς οἰκοδομῆς τῆς Στοᾶς, τὸν Ἰππότην Κωνσταντῖνον Κοκκίνην, ἐνετείλατο αὐτῷ τὴν πρὸς προμήθειαν τοῦ δι' αὐτὴν ἀναγκαίου μαρμάρου, συνομολόγησιν τοῦ οἰκείου συμβολαχίου. Πράγματι δὲ οὔτος, ὑπὸ τὸν εἰρημένον τίτλον συνῆψε τὸ, διὰ πράξεων τοῦ Συμβολαιογράφου Σπυρίδωνος Ἀσημοπούλου, ἀπὸ 11 Ἀπριλίου 1687 σχετικὸν συμβόλαιον, μετὰ τῶν προεστώτων τῆς Κώμης Συνιῶν, ἃς τινος οἱ κάτοικοι εἶχον δι' αὐτοῦ ἀναδεχθῆ, τὴν ἀναλώμασι τῆς Ηόλεως ἀνόρυξιν, μεταφορὰν καὶ παράδοσιν εἰς Ἀπλοιάρια ἔμ.ελλον ν' ἀποσταλῶσι παρὰ ταύτης εἰς τὴν παραλίαν των, δισχιλίων μαρμάρων, εἰς ἀπάσας τὰς ὑπηρεσίας ταύτας δωρεὰν προσενεχθέντες εἰς ἀντάλλαγμα τῆς ὑπὸ τοῦ τότε Προθλεπτοῦ καὶ Καπετάνου Κερκύρας Βαρθολομαίου

(*) Αἱ κατὰ τῶν Ἰσραηλιτῶν ἀπευθυνθεῖσαι πικραὶ αὗται φράσεις τοῦ τότε Ἰστορικοῦ τῆς Κερκύρας, ἀλλου μὴ ὑπάρχοντος λόγου, ἀγουσιν ἡμᾶς εἰς τὴν πιθανὴν ὑπόθεσιν, ὅτι αἰτίαν ἔχουσι τὴν ἄρνησιν προταθέντος, ἵσως, τότε γρηματικοῦ δαγκείου εἰς τοὺς κεφαλαιούχους Ἰσραηλίτας Κερκύρας.

Βιτούρη ὑποσχεθείσης ἀπαλλαγῆς αὐτῶν τῆς εἰς τὸν Ἐνετικὸν στόλον ὑπηρεσίας, κατὰ τὰ ἐν τῷ εἰρημένῳ συμβολχίῳ διειλημμένα. Πλὴν ἡ ἀρξάμενη πρὸς τὴν οἰκοδομὴν ἐργασία, μετὰ τοσαύτης προέβαινε βραδυτήτος λόγῳ τοῦ ὀλιγαριθμοῦ τῶν ἐργατῶν περιορισθέντων εἰς μόνους πέντε—καθ' ἄριδήλως ἔξαριθμοταῖς ἐξ ἑτέρου, πράξεις τοῦ Δημ. Συμβολαιογράφου Ἀντωνίου Μαρέτου συμβολαίου ἀπὸ 12 Φεβρουαρίου 1687, διομολογηθέντος μεταξὺ τῶν ἐργατῶν καὶ τῶν Κωστ. Κοκκίνη, Νικολάου Σκιαδᾶ καὶ Νικολάου Μοτζάνεγα, ἐντεταλμένων τὰ τῆς οἰκοδομῆς—ώστ' ἐδέησε νὰ διακοπῇ καὶ πέλιν. Ἐπαναληφθείσης δ' αὐτῆς ἐκ νέου τῷ 1690 ἔτει, ως τελματιρόμεθα ἐκ τοῦ ἀπὸ 11 Αὐγούστου 1690 ψηφίσματος τοῦ Συμβουλίου Κερκύρας, δι' οὐ οἱ Σύνδικοι ἔξουσιοδοτήθησαν νὰ προθῶσι καὶ εἰς τὴν ἀλλαχούθεν μετάκλησιν καταλήλων λιθοξόων, ἡ οἰκοδομὴ, μετ' ὀλίγου χρόνου πάροδον, εἶχεν ὑπερβεβή τὸ ἥμισυ τοῦ ὅλου μέρους αὐτῆς.

Οτι δὲ εἶχε συντελεσθῇ αὕτη, οὐχὶ βεβαίως πρὸ τοῦ 1690 ἔτους, ἀποδεικνύουσι πολλὰ ἄλλα γεγονότα καὶ ιδίως αὐτὴ ἡ χρονολογία τῆς ἀλλοτ' ἐντετοιχισμένης που τοῦ κτιρίου ἀναμνηστικῆς αὐτοῦ ἐπιγραφῆς, ἡς τινος τὸ ἐν πολλοῖς ἐσφαλμένον ἀντίγραφον ως περιηλθεν ἡμῖν οὕτω καὶ παρατίθεμεν καὶ προσέτι ἡ ἀνευ πανδήμου, ως εἰπεῖν, τελετῆς, ἀλλὰ νυκτὸς γενομένη τῇ 15 Αὐγούστου 1691 τοποθέτησις, ἐν τῇ ἀνατολικῇ πλευρᾷ τοῦ αὐτοῦ κτιρίου τῆς Ἐνετίηθεν κομισθείσης προτομῆς τοῦ Δόγη Φραγκίσκου Μωροζίνη τοῦ Ηελιοποινηστακοῦ, ὑπὸ τὴν ὁποίαν ὑπέρχει ἡ σὺν τῇ χρονολογίᾳ 1691 καταλήγουσα Β'. τῶν φέδε παρατιθεμένων ἐπιγραφῶν.(*)

(*) Εἰς τὸ ἐν τῷ Ἀρχειοφυλακείῳ τηρούμενον Βιβλίον τῶν ἐπὶ Πρωτοπαπᾶ Χριστοῦ. Βουλγάρεως Ἀδειῶν αρραβώνων, σημειοῦνται πρὸ τῆς ΧΕΩ' σελίδος τὸ ἔξης. «ΑΧΨΑ'. Λύγούστου ΙΕ'. ἐδόθη πρόσταγμα νὰ σημάνουσιν εἰς δλας τὰς Ἐκκλησίας ταῖς καμπάναις, διότι ἐβάλοη τῇ αὐτῇ ἡμέρᾳ ἡ στάσια τοῦ Γαληνωτάτου ἡμῶν Πρέντζιπε εἰς τὴν νέαν Λουύτζα τῆς περιβλέποντο Κοινότητος, καὶ τοῦτο διὰ τὴν ἐπιμελῆ καὶ παννύχιον ἐπιστασίαν τοῦ Ἐκλαμπροτάτου Καβαλιέρη Τιώνου Μιδέη ἐκλεγμένου εἰς τοιαύτην ὑπόθεσιν».

ΑΝΑΜΝΗΣΤΙΚΗ ΤΗΣ ΣΤΟΑΣ ΕΠΙΓΡΑΦΗ

Parva Tempus Augustæ Moli
 (δυσνόητος) Facto Ejus Auspicatissimo Territum
 Arcus Hoc Ut De Se Triumphales Reverent
 Phœacia Enim Nobilitas
 Cujus Sumptus Surgit
 In Peculiare Sui Commodo
 Urbis Celeberrimæ Venustatem
 Et Majestates Venetæ Publicum Decus
 Molita Est
 Anno Domini MDCLXXXIII.

ΑΝΑΘΗΜΑΤΙΚΗ ΤΩ ΜΩΡΟΖΙΝΗ ΕΠΙΓΡΑΦΗ

Francisco Mauroceno Ter. Supremo
 Venetæ Classis Moderatori
 Et Infra Quadraginta Armorii Annos Terraq Mariq
 Semper Laureato
 Post Totum Ultimo Peloponnesi Regnum
 Urbesq. Et Insulas Ditioni Additas
 Triumphalibus Suis In Palmis Confirmata
 Magis Et Secura
 Corcyra Posuit Anno MDCXCI. (*)

(*) Ο ἀείμνηστος Ἰστορικὸς Π. Χιώτης ἐν τινὶ τῶν ὑποσημειώσεών του εἰς τὴν 293 σελίδα τῆς ἔκυτοῦ «Ἴστορίας τῆς Ἐπτανήσου καὶ ἴδιως τῆς Ζακύνθου ἀπὸ Βενετοχρατίας ἔως ἐλεύσεως τῶν Ἀγγλῶν», περὶ τοῦ χρόνου τῆς οἰκοδομῆς τοῦ Θεάτρου Κερκύρας καὶ τῆς ἐκεῖ ἀνιδρυμένης προτομῆς τοῦ Μωροζίνη διαλαμβάνων, ἐκτιθῆσι περὶ μὲν τοῦ πρώτου, ἀσφαστῶς, ὅτι ὄφοδομήθη ἐπὶ Μωροζίνη, ἐν ᾧ οὗτος οὐδέποτε διετέλεσε Στρατιωτικός, ἢ πολιτικός Προθλεπτῆς ἐν Κερκύρᾳ, περὶ δὲ τῆς προτομῆς, ὅτι παρίστησιν αὗτη τὸν Μωροζίνην «μετὰ τῶν δύο του παῖδων», ἀγαθοπίστως, φαίνεται, ἐπαναλαβόν τὴν ἐν Κερκύρᾳ ἔκπαλαι σωζομένην γραφώδη ρῆσιν «Ο Μωροζίνης μὲ τὰ παιδία του» τὴν καὶ εἰς τὰς ἡμέρας μας, καθὼς τὸ πάλαι, ὑπὸ εὐφυολογούντων δῆθεν ἀδαῶν ἀνθρώπων τοῖς παισὶν ἐπαναλαμβανόμενον, ἐν ᾧ, ὡς γνωστὸν, ὁ Δόγγης Φρ. Μωροζίνης ἀπεβίωσεν ἀπαίς. Λανατίρρητον ὅμως ὅτι, τὰ πέριξ καὶ ἄνω τῆς προτομῆς συμπλεκτικὸς πα-

Συντελεσθείσης τῆς ὅλης οἰκοδομῆς τῆς Στοᾶς, ἥρξατο αὕτη νὰ χρησιμεύῃ ὡς «κοινὸν ἐντευκτήριον καὶ τόπος περιπάτου τῶν Εὐγενῶν τῆς πόλεως», συνῳδὰ τῷ ἀρχικῷ αὐτῆς προορισμῷ, «a commodo del passeggio e ad uso d' un civile e dilettevole trattenimento», κατὰ τὰ διάφορα ἐπίσημα ἔγγραφα, ἦ, «ed incominciò a servire al meditato uso d' una scelta, numerosa e dilettevole radunanza», ὡς ἐπὶ λέξει διαλαμβάνει ἡ ἀπὸ 24 Ἀπριλίου 1746 ἐπιστολὴ τῶν Συνδίκων πρὸς τὸν παρὰ ταῖς Ἐνετίησιν Ἀρχαῖς μόνιμον ὑπερασπιστὴν τῶν συμφερόντων τῆς Ηόλεως (Nunzio) Μάστρουκαν, σωζομένη ἐν τῇ Δ'. δέσμῳ τοῦ NB'. Τόμου «τῶν διαφόρων Ἀντικειμένων τῆς Ηόλεως». Ἀλλ' ἡ κατὰ τὸ ἔτος 1718 ἐν τινὶ τῶν πυρταποθηκῶν τοῦ φρουρίου τῆς Ἀκροπόλεως ἐπιστᾶσα πυρκαϊκὴ ἡ ἐπενεγκοῦσσα, πρὸς πολλαῖς ἄλλαις ζημιάις τῇ πόλει, καὶ τὴν παντελὴ καταστροφὴν τῶν Δημοσίων διπυριταποθηκῶν, ἡνάγκασε τὴν τότ' ἐν Κερκύρᾳ Ἐνετικὴν Διοίκησιν, ἵνα, παρὰ τὴν θέλησιν τῆς Ηόλεως, καταλάβῃ αἴφνης τὴν νεόδμυτον Στοὰν καὶ ταύτην ἐκκενοῦσσα προσκαίρως μεταβάλῃ εἰς Δημοσίαν διπυριταποθήκην, καταλληλοτέραν, πρὸς τοιαύτην χρῆσιν, παντὸς ἄλλου μέρους κριθεῖσσαν διὰ τὴν χωρητικότητα αὐτῆς, ἃνευ οὐδεμιᾶς πρὸς τὴν δικαιούχον (Padrona) τοῦ κτιρίου Κοινότητα χρηματικῆς παροχῆς, ἢ ποιῆσι τίνος ἀναγνωρίσεως τοῦ ἐπ' αὐτοῦ δικαιώματός της. Μετὰ δὲ παρέλευσιν ὁλίγου χρόνου, ἀποδοθείσης τῆς Στοᾶς τῇ πόλει, ἐχρησιμοποιήθη, παρὰ ταύτης εὐτρεπισθεῖσα, πρὸς τὸν ἀρχικὸν αὐτῆς σκοπὸν (fù di nuovo restituita al commodo del passeggio per breve spazio) ἔως τοῦ 1720 ἔτους, καθ' ὃ ὑπὸ τοῦ τότ' Ἐνετοῦ Στολάρχου (Ca-

ριστώμενα, εἶναι τῆς τοῦ Καλλιτέχγου φαντασίας ἀλληγορικαὶ εἰκόνες, οἷον ἀρεταὶ, νίκαι ἢ γάριτες καὶ ἄλλα τούτοις παραπλήσια ἐπιγραφήτως εἰργασμέναι. Περάνων ὅδε τὴν περὶ Θεάτρου τοῦ Ἀγίου Ιακώβου αὐτόν μνείαν του, ὁρθῶς προστιθησιν, ὅτι εἴνε τοῦτο τὸ πρῶτον ἐν Ἑλληνικῇ γῇ ἰδρυθέν.

pitana d' Armata), ἐπινεύσει καὶ τοῦ τότε Γενικοῦ κατὰ θέλασσαν Προθλεπτοῦ Ἀνδρέου Κορνέρο, αὐθαιρέτως καταληφθεῖσα καὶ καταλλήλως διασκευασθεῖσα μετετράπη εἰς θέατρον, ἐπιμελείᾳ μὲν ἐκείνου ἔκτοτ' ἀναλαβόντος πᾶσαν ὑπὲρ τούτου μέριμναν καὶ προστασίαν, ἀναλώμασι δὲ τοῦ στόλου, παρασχόντος ἐκ τοῦ ἐν Γουθίοις Ναυστάθμου καὶ τὴν χρειώδη ξυλείαν, πρὸς τέρψιν αὐτοῦ ἐνταῦθα συνήθως διαγειράζοντος ἐν καιρῷ εἰρήνης.

Ἡ πόλις, καὶ περι κεκτημένη ἀποκλειστικὸν ἐπὶ τῆς κυριότητος τῆς Στοᾶς δικαίωμα, εἶχεν ἐπὶ τινα χρόνον ἀνεγέρθη ἐν ἀπραγμασύνῃ τὸ ὑπὸ τῶν τότε ἵσχυόντων προσγενόμενον αὐτῇ ἀδίκημα. Διεδοῦσα δὲ προσιστάμενον τὸν κίνδυνον τῆς ὀλίγῳ κατ' ὀλίγον τελείας ἀπεκδύσεως τῆς ἀπὸ τὸ ἐπὶ τοῦ λαμπροτέρου τῶν ιδίων οἰκοδομημάτων κτητικὸν αὐτῆς δικαίωμα καὶ βαρέως φέρουσα τὸν ἀδίκον τοῦτον σφετερισμὸν, ἐπὶ τέλει ἐν ἔτει 1728 διεμαρτυρήθη τῷ τότε Γενικῷ Προθλεπτῇ Μάρκῳ Ἀντωνίῳ Διέδῳ παρ' οὐ καὶ ἔτυχε τῆς ἀπὸ 25 Νοεμβρίου τοῦ αὐτοῦ ἔτους Ἀποφάσεως (Terminazione), δι' ἡς ώριζετο, ἵνα ἡ Πόλις ἀναγνωριζομένη κυρία τῆς Στοᾶς, ἥθελεν εἰς τὸ ἔξης εἰσπράττη ἐκ τοῦ Θεάτρου ἐτήσιον ἐνοίκιον, «la quale statuisce, che debba la Città in avvenire essere con annuo affitto riconosciuta come padrona della Loggia. (Τόμ. 52 Δέσμ. Δ'. φύλ. 10 καὶ Δέσμ. ΙΣ'. φύλ. 2 Διαφόρ. Ἀντικειμ. τῆς πόλεως καὶ Τόμ. 78 Δέσμ. 21 φύλ. 3 Ἀπόφ. Διέδου).

“Οσον δ' ἀφεῷρα εἰς τὰ ὡριμασθέντα ἐνοίκια, οὐδεμίαν προβαλοῦσα ἀξίωσιν, ἀλλὰ δι' ἔξωδίκου συμφωνίας εὐσκόπως παραδεξαμένη συμψηφισμὸν πρὸς τε τὴν ἀξίαν τῆς ὑπὸ τοῦ Στολέρχου καταβληθείσης ξυλείας ἐπὶ τῇ κατασκευῇ τῶν θεωρείων καὶ τὰ ἔξοδα τῆς εἰς θέατρον καθόλου διασκευῆς, κατηλθεν εἰς συμβιβαστικὴν τῆς διενέξεως λύσιν, ἐφ' ὅρῳ τοῦ νὰ προνοῇ μὲν αὕτη ιδίοις ἀναλώμασι περὶ τῆς διαρκεῖς συντηρήσεως τοῦ κτιρίου, νὰ διατελῇ δὲ ἀπόλυτος κυρία καὶ τῶν θεωρείων, καίπερ τὸ ἐκ τοῦ εἰσοδήματος αὐτῶν ποσὸν ἐτύγ-

χανε πολλῷ κατώτερον τοῦ ποσοῦ εἰς ὃ εἶχον ἀνέλθη τὰ ἐνοίκια, ἐξ ὅτου ἡ Στοὰ ἦν, πρὸς ἀλλοίαν τῆς προορισθείσης χρῆσιν, κατευλημμένη ὑπὸ τῆς Διοικήσεως ἄνευ οὐδεμιᾶς τῇ Πόλει χρηματικῆς παροχῆς καὶ ἔως τοῦ 1728. Διὸ δὴ ὅληγ φυετὰ τὴν ἔκδοσιν τῆς εἰρημένης Ἀποφάσεως εἰσέπραξεν ἡ Πόλις τῷ μὲν ἔτει 1730 Χρυσίους (Zecchini) 2421, τῷ δὲ ἔπιόντι ἔτει Χρυσίους 106, καὶ οὕτω πως ἐξησφαλίσθη τῇ Πόλει, ἀν οὐχὶ ἡ κατὰ τὸ δοκοῦν αὐτῇ χρῆσις τοῦ κτιρίου τούλχιστον ἡ ἀναγνώρισις τοῦ ἐπ' αὐτοῦ κτητικοῦ αὐτῆς δικαιώματος.

'Αλλ' ἔκτοτε αἱ ἀπὸ ἔτους εἰς ἔτος ἐξ ἐνοικίων τῆς Στοᾶς πρόσοδοι τῆς πόλεως, ἐπαισθητῶς ἥλαττοῦντο ὑπὸ τῶν τὰ τοῦ Θεάτρου διαχειριζούμενων Στολάργων, τῆς γενναιωτέρας τῶν περὶ τοὺς χρόνους ἐκείνους εἰσπράξεων ὑπὲρ τῆς Πόλεως, ἀνέλθουσης εἰς 70 χρυσίους, τῇ ἀφαιρέσει τῶν τε ὑπὸ τῶν διαχειριστῶν διὰ λογαριασμὸν αὐτῆς ἀναλωθέντων πρὸς συντήρησιν τῆς Στοᾶς καὶ, τῶν ἐνοικίων ὅκτω θεωρείων, ἐξ ὧν τὰ μὲν 4 ἐν τῇ Α', τάξει 1mo Ordine, τὰ δὲ ἄλλα ἐν τῇ Β'. ἀτινα ἔδει ἐτησίως γὰ κατέγωσιν οἱ πρώτιστοι τῶν ἐκάστοτε ἐγχωρίων ὑπουργηματιῶν.^(*)

Αἵτια τῆς ἥλαττωσεως ταύτης ἐγένετο ὡς κατὰ καιρὸν Στόλαρχος ὅστις—κατά τε τὸ γράμμα, ἀκριβῶς, καὶ τὸ πνεῦμα τοῦ περιεχομένου τῆς ἀπὸ 24 Ἀπριλίου 1746 πρὸς τὸν ἐν 'Ενετίκη Μάστροκαν ἐπιστολῆς τῶν Συνδίκων, ἡς τὴν σχετι-

(*) 'Ἐκ τῶν ἐν προκειμένῳ 8 θεωρείων, τὰ ἐν τῇ α'. τάξει τέσσαρα ὑπὸ τοὺς ἀριθμοὺς 8, 9, 17 καὶ 18 διετέθεντο ὑπὲρ τῶν Συνδίκων καὶ τῶν Προβλεπτῶν ἐπὶ τῆς Ψυχίας, ἐκ δὲ τῶν ἐν τῇ β'. τάξει ἑτέρων τεσσάρων ὑπὸ τοὺς ἀριθμοὺς 7 καὶ 8, 21 καὶ 22 ἐν, ἐγρησμένεν εἰς τοὺς τρεῖς ἐγιαυστίους Δικαστὰς, τὸ ἑτέρον εἰς τοὺς δύο Κηγίσορας, τὸ τρίτον εἰς τοὺς 4 Συνέδρους (Capitolari) τοὺς συνῳδὰ τῷ Νόμῳ καὶ τοῖς δύο τοῦ Συμβουλίου ὄριζομένοις συντάσσοντας τὰ Κεφάλαια (Capitoli) τῶν ἐκάστοτε ὑπὸ τῆς Πρόλεως ἀποστελλομένων παρὰ τῇ 'Ενετ. Γερουσίᾳ Πρεσβευτῶν, καὶ τὸ τελευταῖον τῷ Κυβερνήτῃ τῆς Κερκυραϊκῆς τριήρεως (Sopracomoito). Ἀφίεντο δὲ ταῦτα εἰς τὸν πλειόδοτοῦντα ἄνω μὲν τῶν 28 'Ενετικῶν ταλλ. δι' ἐκαστον τῶν ἐν τῇ α'. Τάξει θεωρείων, ἀνω δὲ τῶν 'Ενετ. ταλλ. 26 δι' ἐκαστον τῶν ἐν τῇ β'.

κὴν περίοδον παρατίθεμεν—ἀναδεξάμενος ἀφ' ἑαυτοῦ πᾶσαν τοῦ Θεάτρου πατρωνείαν καὶ μέριμναν, ταύτας μετέτρεπεν εἰς λόγῳ ὑπεροχῆς αὐθαίρετον δρᾶσιν ἐν τῇ τῶν τοῦ Θεάτρου διαχειρίσει του, ἐν οὐδενὶ λόγῳ τὸ σύμφερον τῆς πόλεως καὶ τοὺς Συνδίκους τιθέμενος. «La ragione di questi di-
 « scapiti della Città è che il Capo da Mar, presso
 « cui rissiede la protezione del Teatro, ch' egli
 « cangia in assoluta superiorità, arbitra sempre
 « delle cose, con niuna mira al nostro profitto. Da
 « lui si concludono i patti colle Compagnie de' Co-
 « mici che vengono di volta in volta, da lui si
 « preffigono li prezzi de' Palchi, da lui si fanno le
 « spese più gravī e più inutili, senza che mai l'as-
 « senso de' Sindici, soli Direttarj del Teatro in
 « quanto rappresentano la Communità, v' inter-
 « venga».

'Αλλ' ἀνεξαρτήτως τῆς, ὡς ἐκ τοῦ ἀνεξελέγκτου τῆς ὑπὸ τῶν Στολάρχων διαχειρίσεως τῶν τοῦ Θεάτρου, προελθούσης ἐλαττώσεως τοῦ ἔτησιώς παρεχομένου τῇ Πόλει ἐνοικίου, καὶ αὐτὴ ἡ συνήθης πρόσοδος αὐτοῦ, περὶ τοὺς χρόνους ἐκείνους εἰς τοιοῦτο καρχεξίας στάδιον εἶχεν—ἐπὶ ἔτι μείζονι βλάβῃ τῶν συμφερόντων τῆς Ηὔλεως—περιέλθη, ὥστε ὅπως μὴ ἐκλίπη παντάπασιν ἡ λειτουργία τοῦ Θεάτρου, τοῦθ' ὅπερ παρ' ὄλιγον συνέβαινεν, ἐδέσησε πρὸς ὑποστήρηξιν αὐτῆς, τῷ 1733 ἔτει νὰ εἰσαγγῆ τὸ Μελόδραμα, ἀντὶ τῶν ἔως τότ' ἐν χρήσει Δραμάτων, 'Ιλαροδραμάτων κωμῳδιῶν καὶ ἄλλων τούτοις παραπλησίων παραστάσεων, προτάσσει τοῦ κατ' ἐκεῖνο τὸ ἔτος Θεατρώνου Carlo Grassi (Τόμ. 41 Διαφόρ. 'Αντικειμ. "Εκθεσις Συνδίκων τοῦ ἔτους 1733 ἐν δέσμῳ 17). 'Επ' αὐτῷ δὲ τούτῳ τῷ σκοπῷ τότε καὶ τὸ κτίριον ἔσωθεν καταλληλότερον διεσκευάσθη ὑπὸ τῆς Κοινότητος, ἀφοῦ μικρῷ πρότερον (1730) εἶχον τοιχισθῆ καὶ τὰ κενὰ τῶν πρὸς τὴν μεσημβρινὴν πλευρὰν, εἵτε κυρίαν πρόσοψιν αὐτοῦ, πέντε τόξων. (Τόμ. 39 Δέσμ. 2 Registro Lettere) ἐφ' ᾧ ἐτέθη

τῷ 1788 ἡ, ἐν σχήματι ώοειδοῦς πλαισίου ἔτι σφέζουμένη εἰς τιμὴν τοῦ Ἐνετοῦ Ἀρχιναυάρχου Ἀγγέλου Ἐμού ἐπιγραφὴ, ἀναμνηστικὴ τῶν πρὸς ἔξαφάνισιν τῆς Ἀλγερινῆς πειρατίας ἐν τῇ Μεσογείῳ νικῶν αὐτοῦ κατὰ τοὺς ἐν Ἀφρικῇ πολέμους, μεθ' οὓς εἶχεν ἐπισκεψθῆ τὴν Κέρκυραν (Τόμ. 91 Δέσμ. 6 Conto dello scosso e speso da' Sindici), ἐπιγραφὴ οὐδεμίαν ἔχουσα ἀναφορὰν πρὸς τὴν οἰκοδομὴν τῆς Στοᾶς ἢ τὰ κατὰ τὸ Θέατρον, ἀλλ' ἔξωθεν τοῦ Θεάτρου στηθεῖσα ὡς τῷ δημοσιωτέρῳ τόπῳ, λόγος οὗτος ἐνεκεν αὐτόθι εἴχε στηθῆ καὶ ἡ τοῦ Μωροζίνη προτομὴ ὥστιν εὔκολωτερον ὀρατοῖ παρ' ὅπαντων.

"Ἐχει δὲ οὕτως ἡ ἐπιγραφὴ αὕτη.

D. O. M.
 Angelo Emo Eq. D. M. Proc.
 Ven. Classi Ac Rei Marritimæ
 Praefecto
 Fractis Tunenatis
 Clade Incendio Nece
 Terin Africam Renovatis
 Virtute Consilio Triumphis
 Europa Conspectis
 E Piratico Bello Reduci
 Proconsularis Etiam Potestatis
 Honore Et Munere
 Senatu Plaudente Decretis
 Coreyra
 MDCCCLXXXVIII.

Οὕτω δὲ προέβαινον τὰ τοῦ Θεάτρου ἕως τοῦ 1760 ἔτους, ὅπότε ἡ Πόλις μετὰ νέας διαμαρτυρίας διὰ ταῦτα τὰ ἔκχρευη ὄντα ζητήματα, προεκάλεσε τὴν ἀπὸ 29 Νοεμβρίου ἰδίου ἔτους ἀπόφασιν τοῦ Γενικοῦ Προβλεπτοῦ Φραγκίσκου Γρηγόρη, δι' ἣς ὁριστικῶς ἐκανόνιζετο καὶ αὐθις ἡ ἀντὶ ἐτη-

σίου ἐνοικίου, διὰ τὴν κατάληψιν τῆς Στοᾶς, ἀνελλιπής τῇ Κοινότητι παροχὴ τῶν 70 χρυσίνων ἐκ τῆς εἰσπράξεως τοῦ Θεάτρου, ἐκδιστοτε ὑπὸ τοῦ Θεατρώνου τοῖς Συνδίκοις παραδοτέων καὶ φείποτε συμπεριληπτέων ταῖς τοῦ Θεάτρου δαπάναις, ἀφαιρουμένων ἐξ αὐτῶν μόνον 36 χρυσίνων ἀντιτίμου τῶν παρεχομένων τῇ Κοινότητι ὅκτω θεωρείων, καὶ ταῦτα ἐφ' ὅρῳ τῆς ὑπ' αὐτῆς ἀναδοχῆς τῆς πρὸς εὔπρεπη συντήρησιν τοῦ κτιρίου ὑποχρεώσεως. (Τόμ. 78 Δέσμ. 3 φύλλ. 4).(*)

Τῆς εἰρημένης ὅμως ἀποφάσεως μηδέποτ' ὑποθληθείσης εἰς τὸ κύρος τῆς Ἐνετικῆς Γερουσίας οὐ μόνον, ἀλλὰ πρὸς καιρὸν ἀποκρυβείσης ὑπὸ τοῦ Ἐνετοῦ Φραγκίσκου Egidj, εἰς ὃν ἡ Κοινότης εἶχεν ἐμπιστευθῆ τὴν διενέργησιν τῆς ὑπὲρ αὐτῆς λύσεως τοῦ ζητήματος, ἔνεκα τοῦ θυνάτου τοῦ ἐν Ἐνετίκη πληρεξουσίου της (Nunzio) Βενεδίκτου Καλογερᾶ, ἐμπαταιώθη πᾶσα κατὰ τὸ εἰρημένον ἔτος προσπάθεια τῶν Συνδίκων ἐπὶ σκοπῷ μεθοδικωτέρας τινος ἀμα καὶ συμφορωτέρας συστηματοποιήσεως τῶν κατὰ τὴν διαχείρισιν τοῦ Θεάτρου. Τῷ δ' ἐπιόντι ἔτει ἀνατεθέντος ὑπὸ τῶν νέων Συνδίκων τοῦ ζητήματος εἰς τὸν διαδεχόντα τὸν Egidj Ἰωάννην Βίκτορα Μάστρουκαν καὶ, ἀόκνῳ τούτου ἐνεργείᾳ ἐπιτευχθείσης, Δουκικῷ ἀπὸ 12 Αὐγούστου 1761 Γράμματι, τῆς κυρώσεως τῆς Ἀποφάσεως Γρηγόρη ἐδραιούσης τὴν τοῦ προκατόχου του Προθλεπτοῦ Διέδου ἀπόφασιν, διερρυθμίσθησαν ἐπὶ τέλει τὰ τοῦ Θεάτρου ἄτινα καὶ ὄψικάτερον ἐκχνόνισαν αὖθις, τοιούτῳ

(*) Che correndo già da varj anni fissato in Zecchini 70 l'annuo affitto della prenominata Loggia, sia et s'intenda stabilito, che nel piano delle spese del Teatro mede comprender sempre si debba l'importar di detto affitto, e che in conto di esso si debbano assegnar ogn'anno alla Città 8 Palchi, cioè 4 del 1.mo e 4 del 2.do Ordine, come ne corre il costume, e che sottratto l'importar loro, abbiasi da contribuire in mano de' S. Sp. S. S. Sindici l'occidente residua summa sino a saldo delli 70 Zecchini, fermo l'obbligo a' Sindici sudetti, di tener la prenominata fabbrica in Concio e Colmo a misura che si renderà necessario.

τρόπῳ, δύο έτεραι 'Αποφάσεις ἡ μὲν ἀπὸ 10 Μαΐου 1774 τοῦ Γενικοῦ Προθλεπτοῦ 'Αντωνίου Ρενιέρ, (Τόμ. 78 Δέσμ. 21 φ. 5) ἡ δὲ ἀπὸ 21 Μαΐου 1787 (Τόμ. 78 Δέσμ. 22 φ. 1 καὶ 4) τοῦ τελευταίου τῶν Ἐνετῶν Προθλεπτῶν Καρόλου Λύρηλου Οὐίδμαν, ὅστις καὶ ἄλλῳ ἐπιτάγματι αὐτοῦ ἀπὸ 13 Μαρτίου 1795, ἐπέτρεψε μὲν τοὺς ἐν τῷ θεάτρῳ ἀπό τινων ἔτῶν εἰσηγμένους κατὰ τὰς 'Απόκρεων νυκτερινοὺς γενικοὺς χοροὺς τῶν Μετημφιεσμένων (Cavalchines), ἀπέτρεψε δὲ τὰς ἐπ' ὥφελείᾳ τῶν προσώπων τοῦ θιάσου ἐπικρατησάσας εὐεργετικὰς ἑσπερίδας (Serate a Benefizio) συγῳδὴ τῇ ἀπὸ 19 Φεβρουαρίου 1789 προεκδοθείσῃ 'Αποφάσει τοῦ Συμβουλίου τῶν Δέκα, τῇ ὅλως παραβλεφθείσῃ ἐπὶ τῆς, μετὰ τὴν κατάλυσιν τῆς Ἐνετικῆς Δημοκρατίας, Γαλλικῆς ἐν Κερκύρᾳ ἐπικρατήσεως, (1797) ὅπότε καὶ κατ' αὐτὰς ἔτι τὰς κριτίμους στιγμὰς τῆς ὑπὸ τοῦ Ρωσσο-Τουρκικοῦ συμμαχικοῦ στρατοῦ καὶ στόλου πολιορκίας τῆς νήσου, (1797—1799) οὐδ' ἐφ' ἑσπέρων ἐπαύσατο λειτουργοῦν τὸ θέατρον δι' ὃ καὶ ὑπὸ τῶν βολῶν τῶν πολιορκούντων προσέβαλλετο τούτο καθ' ἀπασαν τῆς νυκτὸς τὴν διάρκειαν.

Ἡ παρὰ πολλοῖς ὅμως ἐνταῦθα ἐπικρατοῦσα ἀμάρτυρος καὶ ἀδέσποτος δοξασία ὅτι, τὸ περὶ οὗ ὁ λόγος κτίριον ὡκοδομήθη δῆθεν τῷ 1588 ἔτει πρὸς χρῆσιν Ἐμπορικῆς Λέσχης, (Borsa) οὐδεμιᾶς χρῆσει προσοχῆς ἀνυπόστατος ἐξελεγχομένη ἐν τῶν ἦδη ἐκτεθέντων. Ἔσχε δὲ τὴν προέλευσιν ἡ δοξασία αὕτη, ἀπό τινος Λογιδρίου δημοσιευθέντος ἐν τῷ 538 φύλλῳ (ἔτους 1841) τῆς ἐπισήμου Ἐφημερίδος τῆς πρώην Ἰονίου Κυθερνήσεως, ὅπερ εἶχε προσφωνήσῃ ὡς ἐν 1841 "Ἐπαρχος Κερκύρας Ἰππ. Στάρμ. Γαγκάδης ἐν τῇ τελετῇ ἐπ' εὐκαιρίᾳ τῆς τότ' ἐπὶ Δούγλας καταβολῆς τοῦ θεμελίου λίθου τῆς οἰκοδομῆς τοῦ παρὰ τῷ Λατινικῷ ναῷ τῆς Εὐαγγελιστρίας «Χρηματιστηρίου», τοῦ προσφάτως διαλυθέντος καὶ ἄλλως παρ' ἀπασι γνωστοῦ ὑπὸ τὸ ὄνομα Borsa, ἢ Casino de' Commercianti. Ὁθεν τὰ ἐν τῷ Λογιδρίῳ τούτῳ δικληρισανόμενα περὶ τε τοῦ κτίριου τοῦ Θεάτρου καὶ

τῆς ἐν Κερκύρᾳ κατὰ τὸν Ιε'. αἰῶνα ἐμπορίας, εἶναι φαντασίας γονίμου ἀναζητοῦσιτα ἐπιγοήματα.

Περὶ δὲ τῶν πρὸς ἴδρυσιν, ἐπίπλωσιν καὶ μετ' ἀπροσδοκήτους τροπὰς τοῦ κτιρίου, εἰς θέατρον μετατροπὴν αὐτοῦ καταναλωθέντων χρημάτων, ἀδυνατοῦμεν νὰ διαλέχωμέν τι ψωρισμένον, ἀποβαίνοντος δυσχερεστάτου τοῦ ἔξ ἀναζητήσεων εἰς τοὺς ἐν τῷ Ἀρχειοφυλακείῳ πολυαριθμούς Ἐνετικῆς ἐποχῆς Τόμους, ἀκριβοῦς, κατὰ τὸ μᾶλλον ἡ ἥττον προσδιορισμοῦ αὐτῶν τούτων, καθόσον καὶ ἐπιχειρούμεναι αὔται θὰ παρετείνοντο μὲν ἐπὶ μήκιστον, δὲν θ' ἀπέδιδον σμως εἰμὴ ἐλάχιστον μόλις μέρος ἐκ τοῦ συνόλου τῶν ἀναλωμάτων, ἀφοῦ καὶ ἐπιστολαῖ καὶ ἄλλα ἐπίσημα ἔγγραφα τῶν Συγδίκων πρὸς τοὺς ἐν Ενετίκη Nunzj τῆς Πόλεως, ἀνομολογοῦσιν ἐνίων μὲν ἔγγραφων καὶ λογαρισμῶν ἀναφερομένων εἰς τὰ τοῦ κτιρίου τούτου, τὴν ἀνεπεστρεπτεὶ ἀποστολὴν τῷ Φραγ. Egidj, ἄλλων δὲ τὴν παντελὴ ἐξαφάνισιν ὑπό τε τοῦ πανδαμάτορος χρόνου καὶ τῶν περιπετειῶν τῆς πολιτείας. Εἰς πίστωσιν τούτων παρατίθεμεν ὡδεὶς σχετικὴν περικοπὴν ἐκ τῆς ἀπὸ 24 Μαΐου 1746 ἐπιστολῆς τῶν Συγδίκων πρὸς τὸν Ἐνετίκη Μάστρακαν, ἐξαχθεῖσαν ἐκ τοῦ NB'. Τόμου τῶν Διαφόρων Ἀντικειμένων τῆς Πόλεως (Δέσμ. Δ'. φύλλ. 16—12) καὶ ἔτερον σχετικὸν ἀπόσπασμα τῆς πρὸς τὸ Συμβούλιον Ἐκθέσεως τῶν Συγδίκων τοῦ ἔτους 1760 (Τόμ. 57 Δέσμ. IB'. φύλλ. 11).

ΕΚ ΤΗΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗΣ ΤΩΝ ΣΥΝΔΙΚΩΝ

Dietro alle carte e lumi accompagnati alla notizia di Va Sa Illma col foglio N° 6, intorno alla Loggia di ragione di questa Città, v'indirizziamo pure l' unita fede estesa e sottoscritta di pugno del Raggionato di q^{to} Fontico, dalla quale si rileva una parte de' dispendj sofferti per l'erezione della Loggia stessa, e gli esborsi in più tempi

fatti per li di lei occorrenti ristori. Le prove dell' altre spese infinitamente maggiori si sono per colpa de' tempi e per le vicende alle quali è stata la Città stessa soggetta, smarriti. Bastino a V^a Sa Illusta queste note per far valere il sagrifizio che costò alla Città l' erezione d' una fabbrica così illustre che decora q^{ta} Piazza, e per giustificare le instanze che dalla Città si vogliono avanzare a' Piedi del Serenissimo Principe, a norma di quanto le fù dichiarito nel foglio espresso. Ella intanto nel produrre le instanze commessele, non si scordi d' aggiungere che, se Sua Serenità non è persuasa d' appagarci nelle nostre richieste, ci sia pur almeno restituita la Loggia, sgombrata, libera, non mancando al Dom^{io} fondi e fabbriche dove stabilire Teatro allorchè lo desideri persistere in questa parte».

ΕΚ ΤΗΣ ΕΚΘΕΣΕΩΣ ΤΩΝ ΣΥΝΔΙΚΩΝ

Fù dunque esteso il Decreto per cui si fissa per affitto della Loggia e Teatro zecchini 70, quali devono esser calcolati, prima d'ogni altro, sul piano delle spese, compresi gli 8 Palchi 4 in 1^o Ordine e 4 in 2^o che servir devono per uso de' Sindici e Conclave.

I particolari rispetti del S^r Francesco Egidj (al quale furono consegnate tutte le carte che fondamentano le azioni della Città sopra il Teatro), tennero sospesa sin a quest' ora la firma κτλ.»

'Εκ τῆς περικοπῆς ταύτης συνάγεται ὅποια ἦν ἡ στάσις οὐ μόνων τῶν Συνδίκων, ἀλλὰ καὶ τῶν Εὔπατριδῶν Κερκύρας, ἀπέναντι τῆς ὑπὸ τοιαύτας συνθήκας ἐν Κερκύρᾳ ἴδρυσεως καὶ λειτουργίας τοῦ Θεάτρου, ἀφοῦ οἱ Σύνδικοι εἰς

τοιοῦτο προήλασαν σημεῖον δυσμενείας κατὰ τῶν Ἐνετῶν ἐν Κερκύρᾳ Διοικητῶν, ὥστε νὰ συστήσωσι τῷ ἐν Ἐνετίξ Συνηγόρῳ τῆς πόλεως, «καθ' ἧν περίπτωσιν ἡ Αὔθεντία δὲν ἦθε— « λεν ἐνδώσῃ ταῖς δικαιοσιεσι ταύτης, τὴν εἰς τὴν πό— « λιν ἀπόδοσιν τοῦ κτιρίου, κενοῦ καὶ ἐλευθέρου, μὴ ἐλλει— « πόντων εἰς τὸ Κράτος (Dominio) οἰκοπέδων καὶ κτιρίων « πρὸς ἴδρυσιν θεάτρου, ἐὰν τὸ Κράτος ἐπιθυμεῖ τοῦτο ἐν— « ταῦθα». Τοσαῦτα καὶ τοιαῦτα ὅσα περὶ τῆς ἴδρυσεως τῆς Στοᾶς καὶ τῆς εἰς θέατρον μετατροπῆς αὐτῆς ἡδυνήθημεν ν' ἀντλήσωμεν ἐκ τῶν ἀναμφισθητῶν αὐθεντικῶν τοῦ Το— πικοῦ Ἀρχειοφυλακείου πηγῶν ἃς καὶ σημειοῦμεν ἐνταῦθα.

(Ἐκ τῶν ἐπὶ Ἐνετοκρατίας ἔξης Τόμων τῶν Διαφόρων ἀντι— κειμένων τῆς πόλεως «Argomenti Diversi della Città di Corfù» Vol^e 19 ἔτους 1664 Filza 9 φύλλ. 3—Vol^e 22, Filza 7 φύλλ. 1, 2, 3, 8 καὶ 19—Vol^e 23, Filza 9—Vol^e 32, Filza 6—Vol^e 34, Filze 13, 14—Vol^e 35, Filza 11—Vol^e 39, Filza 11—Vol^e 41, Filza 17—Vol^e 52, Filze 3, 4 καὶ 16—Vol^e 57, Filza 12—Vol^e 58, Filza 6 φύλ. 6—Vol^e 61, Filze 5 καὶ 16 Λογαριασμοὶ Συνδίκων διὰ δαπάνης Loggia ἀπὸ 1673 ἔ— τους ἕως 1683—Vol^e 78, Filze 3 καὶ 21—Vol^e 84, Filza 10—Vol^e 87, Filza 16 φύλ. 6—Vol^e 89, Filza 20 φύλ. 6 καὶ ἐπόμ. — Vol^e 90, Filza 1—Vol^e 91, Filza 21 φύλ. 4 καὶ Filza 9 φύλ. 35—Συμβόλαια—12 Φεβρουαρ. 1687 πρόξ. Ἀντωνίου Μαράτου, 11 Ἀπριλίου 1687 πρόξ. Σπυρ. Ἀσημιώπου καὶ 18 Μαρτίου 1687 πρόξ. Τζανέτου Κατζαροῦ). Ως δὲ πρὸς τ' ἀφορῶντα εἰς τὰ προταχθέντα «Προοιμιακὰ», πηγαὶ οἱ Τόμοι τῆς Ἐπισήμου Ἐφημερίδος τῆς πρώην Ἰονίου Κυβερνήσεως.

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ



007000023114

3765
Ο ΕΠΙ

ΕΝΕΤΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΕΙΧΙΣΜΟΣ

ΤΟΥ ΚΕΡΚΥΡΑΪΚΟΥ ΑΣΤΕΟΣ

(1576—1588)

ΚΑΙ Η

“ΒΑΣΙΛΙΚΗ ΠΥΛΗ,”

ΥΠΟ

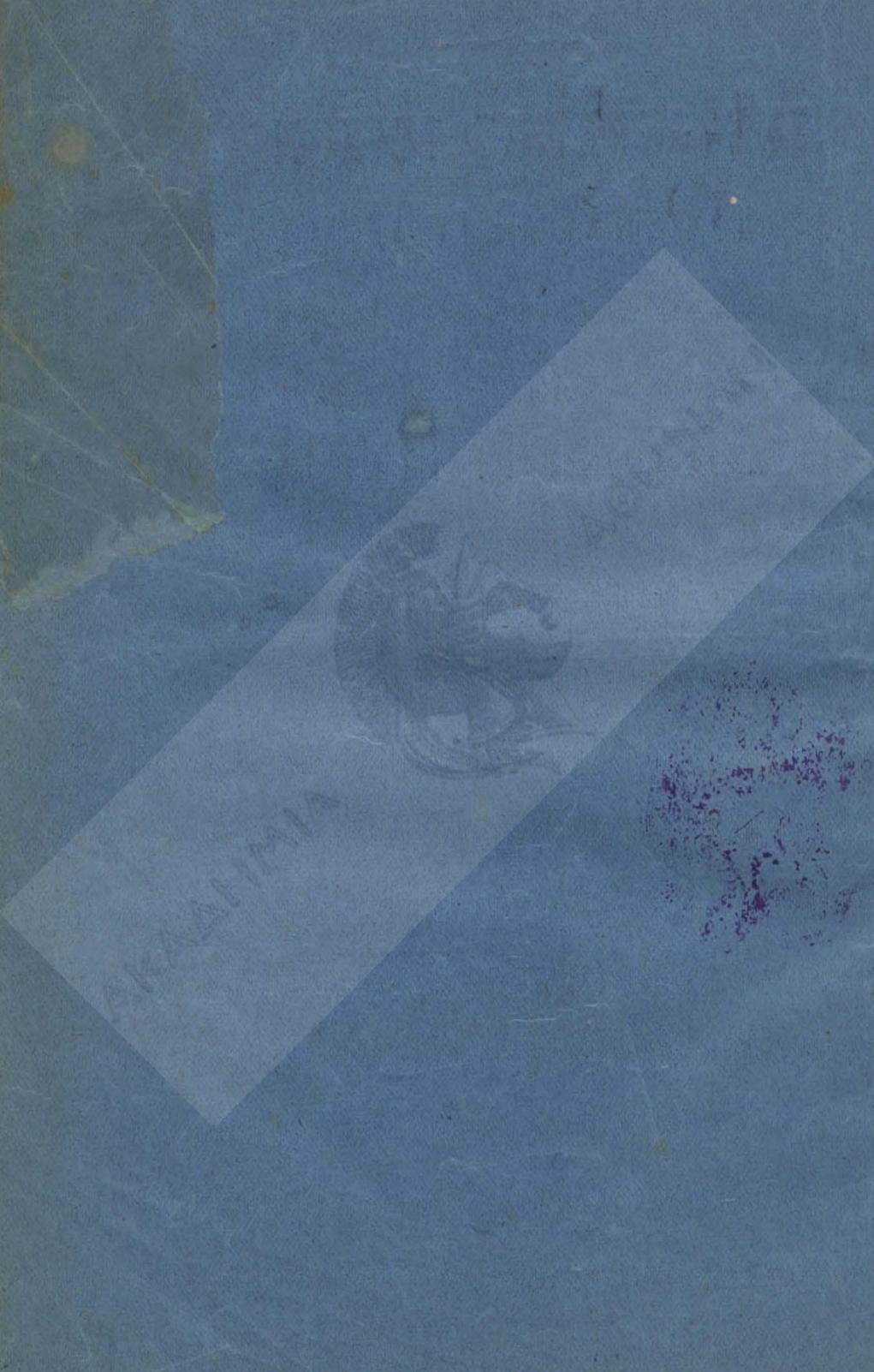
ΛΑΥΡΕΝΤΙΟΥ Σ. ΒΡΟΚΙΝΗ.

“Ἐάν δὲ εὐχίσθη, τος λαὸς ὅστις μὲ τὴν φαντασίαν του διέσει, ζωὴν καὶ αἰσθησιν εἰς αὐτὴν τὴν ἀδρανῆ οὐλήν, διὰ τῶν τε χῶν ἔκεινων ἀναμιμήσκεται τῶν διαρκῶν κόπων οὓς οἱ προπάτορες αυτοῦ ὑπέστησαν διὰ νὰ τὰ ἀνεγείρωσι, τοῦ πρὸς ὑπεράσπισιν αὐτῶν χυθέντος αἵματος, τῆς ἐθνικότητος, τῆς θρησκείας, τοῦ ὑπ’ αυτῶν διασωθέντος πολιτισμοῦ, ἐγὼ πιστεύω, διὰ ἀξιούτας τούλαχιστον σῷ γνώμην.”

Μουστοξίδου «Ἀνασκανὴ» πτλ. σ. 53».

ΚΕΡΚΥΡΑ

Γραφεῖος Ν. Ηετσάλη



Ο ΕΠΙ

ΕΝΕΤΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΕΙΧΙΣΜΟΣ

ΤΟΥ ΚΕΡΚΥΡΑΪΚΟΥ ΑΣΤΕΟΣ

(1576—1588)

ΚΑΙ Η

“ΒΑΣΙΛΙΚΗ ΠΥΛΗ,”

ΥΠΟ

ΔΑΥΡΕΝΤΙΟΥ Σ. ΒΡΟΚΙΝΗ.



«Εάν δ' εύαίσθητος λαὸς ὅστις μὲ τὴν
ψανταπίάν του δίδει ζωὴν καὶ αἰσθησιν
εἰς αὐτὴν τὴν ἀδρανῆ θήλην, διὰ τῶν τει-
χῶν ἐκείνων ἀναμιμνήσκεται τῶν διαρ-
κῶν κόπων οὓς οἱ προπάτορες αὐτοῦ ὑ-
πέστησαν διὰ νὰ τὰ ἀνεγείρωσι, τοῦ
πρὸς ὑπεράσπισιν αὐτῶν χυθέντος αἷμα-
τος, τῆς ἔθνικότητος, τῆς θρησκείας, τοῦ
ὑπ' αὐτῶν διασωθέντος πολιτισμοῦ, ἐγώ
πιστεύω, ὅτι ἀξιοῦται τούλαχιστον συγ-
γνώμης».

Μουστοξίδου «Ανασκευὴ κτλ. σ. 33*.

ΚΕΡΚΥΡΑ

ΓΥΠΟΙΣ Ν. Η ΕΤΣΑΛΛΩ

1892.

«È sì un popolo sensibile che colla sua immaginazione dà vita e sentimento alla stessa materia inerte, in quelle mura rammenta le fatiche durate da suoi maggiori per erigerle, il sangue sparso per difenderle, la nazionalità, la religione, l'incivilimento da quelle preservato, io credo che almeno si meriti indulgenza».

Mustoxidi «Confutazione Στλ. σ. 53».

Πιθανολογουμένης ἀνὰ πᾶσαν τὴν ἡμετέραν πόλιν τῆς ὁσον οἶον τε τάχιον κατεδαφίσεως τῆς Βασιλικῆς λεγομένης Πύλης, κατόπιν ψηφίσματος τῆς Δημοτικῆς ἐν Κερκύρᾳ ἀρχῆς ἀρτίως γενομένου, σπεύσομεν νὰ ὅμιλοιεύσωμεν ἴστορικάς τινας εἰδήσεις, ἃς μετὰ βίας ἡδυνήθημεν ἔκ τε ἐκδεδομένων καὶ ἀνεκδότων ἀξιοπίστων πηγῶν νὰ περισυλλέξωμεν περὶ τῆς ἐν λόγῳ Πύλης, εὐλόγως θεωρουμένης παρὰ τῶν πλείστων, ὡς νομίζομεν, ἐκ τῶν ἡμετέρων συμπολιτῶν καὶ δὴ καὶ τῶν νοημονεστέρων, οὐκ ἀνάξιον λόγου καλλιτεχνικὸν τῆς ἐποχῆς αὐτοῦ μνημεῖον περισπούδαστον δὲ καὶ εὔκλεέστατον τῆς πατρίου ἡμῶν ιστορίας κειμήλιον.

Αλλὰ πρὶν ἡ ταύτας ἐκθέσωμεν, προσῆκον ἔκριναμεν, πρὸς στήριξιν τοῦ ὑπὲρ τῆς, «καὶ μετὰ χρηματικῶν θυσιῶν» συντηρήσεως τοῦ καλλιπρεποῦς καὶ καλλικίτου τούτου μνημείου, ἀσθενοῦς ἡμῶν φρονήματος, νὰ προτάξωμεν δύο ἀξιαλόγου ἔγγραφα, ἕν καταφαινονται αἱ ἐν προκειμένῳ ἔντονοι γνωματεύσεις δύο διαπρεπῶν συμπολιτῶν ἡμῶν, τοῦ ἐπὶ μεγίστῃ βλάβῃ τῶν ιστορικῶν καὶ ἀρχαιολογικῶν μελετῶν πρὸ μικροῦ τὸ ζῆν ἐκμετρήσαντος Ρωμανοῦ καὶ τοῦ ἐλλογίμου Μάρκου Θεοτόκη, Δημοτικοῦ Συμ-

βούλου καὶ τῶν πατρίων ἱστορικῶν μελετῶν εἰδήμονος θεραπευτοῦ, ἐπὶ τούτῳ παρὰ τοῦ Δημοτικοῦ Συμβουλίου Κερκυραίων καληθέντων μετὰ καὶ τοῦ ἀποσιώσαντος Ι. Δούσμανη καὶ τῶν Καλλιτεχνῶν Ι. Βίλλα καὶ Παχὺ, δι' ἐπισήμου ἀπὸ 6 Ἰουνίου 1887 ἐγγράφου τοῦ Κ.ου Δημάρχου Κερκυραίων. Καὶ τὸ μὲν περιεγόμενον τοῦ ἐγγράφου τοῦ πρώτου τῶν εἰρημένων Κ.ων δηλονότι τοῦ ἀσιδίμου Ρωμανοῦ ἔχει ἐπὶ λέξεως οὕτω (1).

Κύριε Δημαρχε.

¹ Ασμένιος ἀναλαβόντες τὴν διὰ τοῦ ἀπὸ 6 Ἰουνίου ὅπ' ἀριθ. 935 ἐγγράφου ἀνατεθεῖσαν ἡμῖν ἐντολὴν, λυπούμεθα, ὅτι δὲν δυνάμεθα ἀμέσως ἥδη, νὰ παράσχωμεν τὰς αἰτηθεῖσας ἱστορικὰς εἰδήσεις, μεθ' ὃσης ἐπιθυμοῦμεν ἀκριβείας, ώς μὴ ἔχοντες ἔτι πρόχειρα πονήματά τινα ἀπαραιτήτως ἀγαγκαῖα πρὸς συμπλήρωσιν τῶν ὅσα ἥδη γινώσκομεν περὶ τοῦ χρόνου τῆς κατασκευῆς τῆς Βασιλικῆς, λεγομένης Πόλης καὶ τοῦ περιφήμου ἀρχιτέκτονος τοῦ ἀνεγείραντος αὐτήν.
² Απὸ τοῦδε ὅμως ἀδιστάκτως καὶ μετὰ πεποιηθεῖσεως ἀποφανόμεθα, ὅτι ἡ Δημοτικὴ τῆς Κερκύρας Ἀρχὴ, μετὰ βδελυγμίας δέοντος ν' ἀπορρίψῃ εἴτες ἐγένετο περὶ καθαρέσσεως τοῦ σεπτοῦ μηνὸς ἀβέλτερος καὶ ἐπαρίστερος πρότασις. Ἐχει δὲ τούναντίον τὸ καθῆκον νὰ διατηρῇ μετὰ στοργῆς καὶ νὰ διαφυλάττῃ αὐτὸν ἐκ τῆς φθορᾶς, διγ., ώς μὴ ὥφελε, τὸ μόνον ἀξιόλογον καλλιτεχνικὸν ἔργον τὸ περισωθὲν παρ' ἡμῖν ἐκ τῶν ἀναποδράστων ὅθρεων τοῦ χρόνου καὶ τῆς μισοκάλου ἀμαθείας τοῦ ἀνθρώπου.

(1) Ἀρτίγραφα ἀμφοτέρων τῶν ἐγγράφων τούτων παρὰ τοῦ Κ.ου Μάρκου Θεοτόκη κατόπιν αἰτήσεώς μας ἀσμένως λαβόντες πρὸς δημοσίευσιν, ἐκφράζομεν αὐτῷ τὰς ἡμετέρας εὐχαριστίας.

Του δ' ἑτέρου τῶν ἐγγράφων τὸ περιεχόμενον, ἔχει ὡς ἔξης:

Πρὸς τὸν Κ.ον Δῆμαρχον
Κερκυραῖον.

Διὰ τοῦ ὅπερ ἀριθ. 935 καὶ ἀπὸ 6 Ιουνίου ὅμετέρου ἐπισήμου, διωρίσθην μέλος τῆς Ἐπιτροπῆς εἰς ἣν ἀνετέθη ἡ γυμνοδότησις περὶ τῆς ἀξίας τῆς Βασιλικῆς Πύλης

Ἐπὶ τοῦ ἀντικειμένου τούτου, φρονῶ, ὅτι οὐδέποτε Δημοτικὸν Συμβούλιον Κερκυραίων ὕψειλεν οὐχὶ μόνον νὰ παραδεχθῇ, ἀλλ' οὐδὲ ὅπερ συζήτησιν νὰ θέσῃ τὴν καταστροφὴν τοῦ κωριωτέρου καὶ σημαντικωτέρου μνημείου τοῦ ἐγερθέντος ἐπὶ Ἐνετοκρατίας καὶ ὅπερ τὰ μέγιστα συνετέλεσε, μάλιστα εἰς τὴν πολιορκίαν τοῦ ἔτους 1716, ὅπως μὴ ὑποπέσῃ ἡ Κέρκυρα εἰς τὸν σκληρότερον τῶν ζυγών.

Φρονῶ ἐπίσης, ὅτι τὸ μνημεῖον τοῦτο, πρέπον νὰ μὴ παραμεληται, μηδὲ ἐγκαταλείπηται εἰς τὴν φθορὰν ὅπερ τῆς Δημοτικῆς Ἀρχῆς ἦτις καθῆκον ἔχει νὰ διατηρήσῃ, παραφυλάξῃ καὶ καθωραῖσῃ αὐτὸ διὰ τῶν ἀναγκαίων ἐπισκευῶν καὶ καλλωπισμῶν.

Ἐρ Κερκύρα τῇ 17 Ιουνίου 1887.

Εὐπειθέστατος
Μάρκος Θεοτόκης.

Μετὰ τὴν ἐν ἔτει 1537 ἐπὶ Σουλεΐμαν τοῦ Β'. πολύδακριν τῆς Κερκύρας πολιορκίαν τὴν πολλὰ ἐπενεγκροῦσαν τῇ νήσῳ δεινᾷ, καθ' ἣν εἴκοσι δύο χιλιάδες ἀνθρώποι, ὡς Νίκανδρος ὁ Νούκιος ὄμολογει, ἐξ ὀλοκλήρου τῆς νήσου ὅπερ τῶν Τούρκων αἰχμαλωτευθέντες, ἀπήγθησαν πολλαχοῦ τῆς Τουρκίας πρὸς ἐμ-

πορίαν, ἡ δὲ νῆσος σχεδὸν ἡρημώθη (1), εἰ Κερκυραῖοι ὑπὲ πανικοῦ κατειλημμένοι μήποτε τοιοῦτόν τι ἐπαναληφθῆ, ἀπέειλαν τῷ 1542 πρέσβεις παρὰ τῇ Ἐνετικῇ Γερουσίᾳ τοὺς Ἀνδρίολον Καρτάνον, Βενέδικτον Λάντζαν καὶ Ἐμμανουὴλ Μόσχον ὅπως ἴκετεύσωσιν αὐτὴν, ἵνα, προνοσῶσαι ὑπὲρ τῆς σωτηρίας αὐτῶν, ἀπομακρύνῃ ἐκ παραπληγτῶν ἐν τῷ μέλλοντι κινδύνων τὴν νῆσον, διὰ τῆς κρείττους διχυρώσεως καὶ δὴ καὶ τοῦ τειχισμοῦ τῆς ἐν τῷ παλαιῷ φρουρίῳ ἀκρας τοῦ Ἅγιου Ἰτιδώρου κοινῶς νῦν «Καθοστίδερο» λεγομένης, ὅπως ἐν ἀνάγκῃ δύνωνται νὰ καταρρέγωσιν ἐντὸς τοῦ φρουρίου τούτου πρὸς σωτηρίαν (2).

(1) Οἱ ιστορικοὶ δὲ συμφωνοῦσιν εἰς τὸν ἀριθμὸν τῶν αἰχμαλωτισθέντων Κερκυραίων ὁ Γονάτιος ἀράγει τὸν ἀριθμὸν τούτων εἰς 16,000, εἰς 16,000 καὶ ἐπέκεινα ὁ Μαρμαρᾶς, εἰς 20,000 ἀραβισάζει αὐτὸν ἡ ἐπίσημος ἔκθεσις τῆς εἰς Βερετιανού Κερκυραϊκῆς πρεσβείας τοῦ 1542 ἔτους. (Ἴδε τὴν υπὸ τὰ ψηρία Φ. Α. διατριβὴν ἐπιγραφ. Ἡ ἐτεί 1537 πολιορκία Κερκύρας καὶ τὰ περὶ τὴν Καρταΐδα Καλῆρ. σελ. 47.) Πλὴν εἰς 22 χιλιάδας ἀραβισάζει αὐτὸν ὁ Κερκυραῖος Νούμιος αὐτόπτης μάρτυς τῶν τότε σπαραξικαρδίων τῆς πατρίδος του συμφορῶν γενόμενος καὶ ταῦτας μετ' ἀκριβολογίας περιγράψας. Ἐρ δ' ἐγγραφον σωζόμενον παρὰ τῇ οἰκογενείᾳ Καρτάρου (εἴης κατήγετο ἡ τότε αἰχμαλωτευθεῖσα ἐπταέτις γεννητικαὶ καὶ σὺν χρόνῳ Σαντιάρα γενομένη Καλή) καὶ διπερ ἀράφεις ὁ Μονστοξίδης (Ιστορ. καὶ Φιλολ. Ἀράλεκτ.) ἀράγει τὸν ἀριθμὸν τῶν τότε αἰχμαλωτευθέντων εἰς 24,000.

(2) Marmora. Storia di Corsù σ. 323.—Ἀκρωτήριον «Σιδήρειον», ἢ, ὡς ἐκφέρεται υπὸ τοῦ Λαοῦ, «Σιδερόν», καὶ οὐχὶ Ἀγίον Ἰσιδώρον, ρομιζομένη δρθότερον καὶ καὶ γράφηται ἡ ἄκρα αὕτη, ὡς δητῶς ἰσχυρότατος βράχος ἐκεῖτος ἄτε σιδήρειος.

Ἐρ δὲ λοκλήρω τῇ γῆσφι καὶ ἀλλαι υπάρχονσιν ὄγομασιαὶ δηλωτικαὶ τῆς ἴδιατης ταύτης αἰτιες υπὸ τῷρ κατὰ τὸν μεσαιώ-

Τοῦ ἀκρωτηρίου τούτου τὸν τειχισμὸν οἱ Κερκυραῖοι ἐπιθυμοῦντες, εἶχον παρὰ τῆς Ἐνετικῆς Γερουσίας ζητήσει τὸ πρῶτον ἐν ἔτει 1532, ἦτοι πέντε ἔτη πρὸ τῆς πολιορκίας, ὅτε καὶ δι' ἄλλας τῆς Κοινότητος ἀνάγκας ἐστάλησαν εἰς Ἐνετίαν πρέσβεις οἱ Ὄλιβιέρος Μορέλος καὶ Γεώργιος Λάντζας (1). Ἀλλ' ἡ Γερουσία καὶ περ ὑποσχεθεῖσα τὴν ἐκπλήρωσιν τοῦ πόθου τῆς Κοινότητος δὲν προέβη εἰς οὐδὲν σχετικὸν διάθημα.

Ἡ νῦν πόλις τῆς Κερκύρας ἀνώχυρος καὶ ἀτείχιστος οὔτε ἐν τοῖς τότε χρόνοις, ἐθεωρεῖτο προάστειον (*borgo*) καὶ ὀνομάζετο Ἐξώπολις ή Ἐξωπόλιον, κοινῶς δὲ «τὸ ἔξωπόλι», κυρίας πέλεως τότε οὕτης μόνον, τοῦ παλαιοῦ φρουρίου τῆς δικορύφου Ἀκροπόλεως (2). Διηρεῖτο δὲ τὸ ἔξωπόλιον (*suburbium*) εἰς τμήματα καλούμενα περιοχὰς ὡν ἑκάστη προσελάμβανε τὴν δνοματίαν ἐκ τῆς πλησίου αὐτῆς κειμένης Ἐκκλησίας. Ἀπασαι αἱ συμβο-

ra κρατησάντων τῆς ρήσου Φράγκων παρεφθάρησαν. Τοιαύτη ἡ ὄρομασία «Σιδάρι» καὶ ἡ τοῦ παλαιοῦ τῆς ἀκροπόλεως Φρουρίου ἐν τῷ ρομικῷ γράμματι τοῦ Μαλάκη (1374) ἀγαθερομέρη Σιδήρεα πόρτα. Ἰδὲ μνεῖαν αὐτῆς ἐν σελ. 311 «Γρατιαροῦ Ζωρζῆ» καὶ ἐν Διπλώματι Ταραντίου ήγεμόρος Φιλίππου τοῦ Β'. ἐκδοθ. ὑπὸ Ρωμανοῦ. Αθήνησιν 1888 σελ. 18).

(1) Πρεσβεία 1532 ἐτονε παρὰ τῷ Ἀρχειοφ. Κερκύρας.

(2) Ἐπὶ τῆς μιᾶς τῶν κορυφῶν τούτων τῇ πρὸς τὴν θάλασσαν, κατὰ τὸν χρόνον τῆς Ἀρδηγανεκῆς δυναστείας, ἦν τὸ *rēor phroύριον* (*castrum novum*), ἐπὶ δὲ τῆς ἑτέρας ἐν ἡ ιδρυμέρός ἐστιν ὁ μέγας Φαρὸς, ἦν τὸ παλαιὸν *φρούριον* (*castrum vetus*). Ἐρροεῖται πρὸ τῆς μεταγενεστέρας ἀγερέσσεως μέρους τοῦ πρὸς δυσμὰς τῆς πόλεως παρὰ τῇ σπηλαίᾳ φρουρίου, ὅπερ *rēor ὀρομάσθη* ὑπὸ τῶν *rēotέρων*, παλαιὸν ὄρομασάντων φρουρίον, πρὸς διαστολῇ, ἀμφοτέρας τὰς ἐν τῇ ἀκροπόλει ἔχυρὰς κορυφὰς.

λαισγραφικαὶ πράξεις τῶν χρόνων ἐκείνων ἀναγράφουσι τὰ δύσματα τῶν περιοχῶν ἐν αἷς συνετάχθησαν (1).

Ἡ Ἐνετικὴ Γερουσία ἀφ' ἐνδέ μὲν πολυυπράγμων καὶ περίλυπος ἔτι οὕτα διὰ τὴν δλίγῳ πρότερον ἀπώλειαν τῶν δύο αὐτῆς ἔχυρῶν φρουρίων τοῦ Ναυπλίου καὶ τῆς Μενεμβατίας, ἀφ' ἑτέρου δὲ τὸν νοῦν προσέχουσα εἰς τοὺς πολεμικοὺς κινδύνους οὓς διαρκῶς ὑφίστατο ἡ Πολιτεία, οὐδεμίαν πραγματικὴν ἀκρόστιν εἶχε δώσει εἰς τὰ ἐπανειλημμένα τῶν πρέσβεων αἰτήματα, καὶ περ δριστικῶς ὑποσχεθεῖσα αὐτοῖς περὶ τῆς προσεχοῦς σχετικῆς πραγματώσεως αὐτῷ. Διὸ ἡ Κερκυραϊκὴ κοινότης, τῷ 1546 ἀπέστειλε πάλιν πρέσβεις παρὰ τῇ Γερουσίᾳ, τοὺς Ἰάκωβον Πετρετίνον καὶ Ἀνδρίολον Καρτάνον, τὸν τῆς β'.ας ἀποστολῆς συμμετασχόντα, πρὸς ἐπανάληψιν τῆς αἰτήσεως. Εἰς τὰς ἐπαναληφθείσας ταύτας τῶν πρέσβεων ἐκετηρίους αἰτήσεις, στηριζομένας ἐπὶ σχετικῶν ἐκθέσεων πρὸς τὴν Γερουσίαν τῶν τε Ἐνετῶν τακτικῶν διοικητῶν τῆς νήσου καὶ τῶν ἐν τῇ Ἀνατολῇ τότε πεμφθέντων ἔξελεγκτῶν, ἡ Γερουσία ἀπεκρίνατο, ὅτι λαβοῦσα ὑπ' ὄψιν πρὸς ταῖς ἐκθέσεις τῶν ἑαυτῆς Στρατιωτικῶν καὶ πολιτικῶν ἐν Κερκύρᾳ ἀντιπροσώπων καὶ τὰ σχέδια τῶν μηχανικῶν, ἥθελε διενεργήσει τὰ δέοντα πρὸς τὴν τῶν κατοίκων τῆς νήσου ἀσφάλειαν (2). Ἐν τούτοις, βλέπουσα ἡ Κερκυραϊκὴ Κοινότης τὴν Ἐνετικὴν κυβέρνησιν περὶ πολλοῦ ποιευμένην τὴν δχύρωσιν ἄλλων ἐν Κερκύρᾳ ἀνωγύρων τοποθεσιῶν, ἥς ἐνεκα εἶχον ἥδη καταναλωθῆ 100 περίπου χιλιάδες χρυσᾶ

(1) N. T. Βουλγάρεως καὶ N. B. Μάρεση. Ἀληθὴ ἐκθεσιν περὶ τοῦ Λειψάνου τοῦ Ἀγ. Σπυρίδωρος.

(2) Πρεσβειαρ B'.ar ἐτοντος 1546 ἐτ τῷ ἀρχειοφύλακειῳ Κερκ. Κεφάλ. 26 καὶ Πρεσβειαρ 1558 ἐτοντος.

Ἐνετικὰ δουκάτα, οὐδεμίαν δὲ καταβαλεῖσταν μέριμναν πρὸς τὸν πλέον ἥ απαξί υπεγεθέντα τειχισμὸν τῆς ἀκρας τοῦ Ἀγίου Ισιδώρου, σφόδρᾳ ἐπιθυμητὸν εἰς τοὺς Κερκυραῖους ἀδυνατούντας νὰ λητμωνήσωσιν ἢς υπέσησαν συμφορὰς κατὰ τὴν πελοπίαν ἔνεκα τοῦ ἀτοιχίστου μέρους ἐκείνου (1), ἀπέστειλε καὶ αὖ-

(1) *"Εκθεσιν Αράτον Malipiero Βανδον.* Κερκύρα Αὐγούστου 1550—1552 δημοσιευθ. ὑπὸ Lamansky ēr Secrets d' État de Venise. St. Petersbourg 1884 σελ. 611. «È una violenta necessità conservar questa città et isola di Corfù, non sparagnando o fatica o spesa alcuna, per il che i mazori nostri hanno speso tanti danari in fortificarlā et munirlā, che chi potesse veder li conti si stupiria et variandosi ora il modo di guerizar el del espugnar le città, al presente è stà speso in un baloardo, che non è ancora finito, da ducati cento mille in circa, et perchè a esser un solo saria come un homo senza un brazo, però sarà necessario far anche l' altro.

Ἐγ τῇ κατὰ τὸ ἔτος 1576 σταλεῖση πρὸς τὴν Ἐρετικὴν Γερονοιαρ ἐπισήμῳ ἐκθέσει Ἀρδέον Ἰονοτιριαροῦ ἀπεσταλμένον Συρδίκον ἐρ τῇ Ἀρατολῇ, μετ' ἀρδέον Βαλιέρ ἐτέρου Συρδίκον, ἐπισκεψθέρτος τῷ εἰρημένῳ ἔτει τὴν Κέρκυραν, ἀραγρά-
γοται πρὸς τοὺς ἀλλοις καὶ τάδε περὶ ὁχυρώσεως τοῦ ἐξωπολιον.
E se quelli poveretti di Corfù potessero impetrar da V.a Serenità che gli fosse sortificato il borgo, molto più affe-
ttonati e devoti senza dubbio sarebbono, della qual fortifi-
cazione si avrebbe dir molte cose che per ora non mi par
di entrarvi. (Lamansky. Secrets d' État de Venise σελ. 615
καὶ ἐπ.) Ἐγ ἀλλη δὲ ἐπισήμῳ πρὸς τὴν Γερονοιαρ ἐκθέσει τοῦ
αὐτοῦ Ἰονοτιριαρη ὑπὸ χροιαρ 26 Ἀπριλιον 1576 (Laman-
sky σελ. 198) λέγοται τάδε. Nell' isola di Corfù vi è un

Θις τῷ 1558 νέους πρέσβεις, τοὺς Νικόλαου Καζιούρην καὶ Γεώργιον "Επαρχον ἵνα τῇ Γερουσίᾳ συστήτωσι, πρὸς τὴν θεραπείᾳ ἄλλων ἀναγκῶν τῆς Κοινότητος, καὶ τὴν ἐπιθυμητὴν ἐπίσπευσιν τοῦ ἐν λόγῳ τειχισμοῦ. Τότε ἐπὶ τέλει ἀπόφασισθέντος παρὰ τῆς Γερουσίας τοῦ τειχισμοῦ τούτου καὶ διατεθέστης τῆς ἀναγκαῖας πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦ τονδαπάνης, ἐκ 2.000 Ἐνετικῶν δυσκάτων τῷ τότε εἰς Κέρκυραν ἀπερχομένῳ Βαύλῳ Ιωάννῃ Γιουστινιάνῃ παραδόθέντων, ἥξετο μὲν πλὴν βραδέως προσβαίνοντα,

castello chiamato S. Angelo, assai forte et commodo per salvar intorno a mille persone. Due altre montagne vi sono che se avessero acqua preserveriano 304,000 anime, ma pel mancamento di quella in tempo di incursioni tutta la gente ricorre alla fortezza. Questa non essendo di più che passi 1,100 di circuito compresa la parte di S. Sidero, poca gente dell' isola può ricever però li meschini si ritirano nel fosso con evidente pericolo della lor vita, possono alcuni anco ritirarsi dalla banda di Mandrachio, ma portano pericolo di esser battuti dal scoglio Malipiero e anche dal monte delle beccarie

Dirò solamente che la fortezza à molte imperfezioni e molti contrarj, il maggior de' quali è che il nemico può in 4 ore, senza metter man alla spada, venir fin sotto la contra scarpa a piantar l' artiglieria, al che si potrebbe provvedere, al giudizio mio, in molti modi, ma almeno con do impadronirsi di quelli due monti così vicini, cioè delle beccarie e delle castrade, facendovi sopra due forti di terreno, aperti dalla banda di dietro che bastassero a trattener l' inimico qualche giorno, come fece il forte di Sant' Hermo a Malta e quello di Sienna.

ὴ ἐκτέλεσις τῆς τε κρέίττονος δύχυρώσεως τοῦ παλαιοῦ φρουρίου, ἀντὶ τοῦ τειχισμοῦ τῆς πόλεως, ὑπὸ τῶν τότε ἐν Κερκύρᾳ ἐπὶ τούτῳ σταλέντων Μηχανικῶν Μαρτινέγχου (1), Σαβορνιάνου καὶ Καλαθροῦ ἐφ' ίκανὸν διαρκέσασα χρόνον. Περὶ τοὺς χρόνους ἐκείνους ἐγένοντο πρὸς τοῖς ἄλλοις καὶ οἱ ἐκατέρωθεν τῆς πύλης τῆς νῦν εἰσόδου τοῦ φρουρίου δύο μεγάλοι προμαχῶνες, ἐξ ὧν ὁ εἷς ἀπὸ τοῦ ἐπιθέτου τοῦ ἀνεγείραντος αὐτὸν Μηχανικοῦ, ἐκλήθη «προμαχῶν Μαρτινέγχου» καὶ ἡ αἱρετὴ γέφυρα ἡ συζευγνύουσα τὴν πόλιν μετὰ τοῦ φρουρίου, ὅπερ πρότερον εἶχε τὴν εἰσόδου διάτυνος πρὸς τὸ δυτικὸν αὐτοῦ μέρος παρὰ τῷ Μανδρακίῳ παραθαλασσίας θύρας.

Δεινὰς συνεπείας δευτέρας Τουρκικῆς ἐπιδρομῆς ὑποστάτης ἐν ᾧ τε 1571 τῆς Κερκύρας, οἱ Κερκυραῖοι τῷ 1572 ἔπειταν παρὰ τῇ Γερουσίᾳ πρέσβεις τοὺς Γεώργιους "Ἐπαρχούς καὶ Δῆμου Τριβόλην, ὅπως πρεσβεύσωσι παρ' αὐτῇ ὑπὲρ τοῦ τειχισμοῦ καὶ τοῦ ἔξωπολίου, ἐκ τοῦ ὑλικοῦ τῆς κατηρειπωμένης παλαιᾶς πόλεως, δηλοῦντες ἀμα αὐτῇ ὅτι τὸ Ἐπιχώριον Ταμείον προθύμως ἥθελε διαθέση πρὸς τὸν σκοπὸν τούτον τὴν διαρκούστης τῆς ἐργασίας ἐκατὸ χιλιάδων ἐργατῶν δαπάνην (ἡμεροδούλια) (2). Ἡ Γερουσία διαλογισαμένη τὴν ἀνάγκην τῆς ἔξασφαλίτεως τῶν

(1) Ἰδὲ Μάρμορα καὶ Χιώτου ιστορικὰ πονήματα.

(2) Τὰ πράγματι ὑπὸ τοῦ Ταμείου τῆς Κερκυριακῆς Καιρότητος κατ' ἀρχὰς καταβληθέντα ἡμεροκάματα διὰ τὸν τειχισμὸν τῆς πόλεως, ἀρηρχούτο εἰς 150,000, ἀ.λ.τ. αἰτήσει τῶν Κερκυραίων ἐλαττωθέντα βραδύτερον, περιωρισθησαν εἰς μόνον 100 χιλιάδας, καὶ ταῦτα ἐφ' ὅρῳ τοῦ ῥὰ ἀργῶσιν οἱ ἐκ τῆς ἐξοχῆς ἐργάται κατὰ τὰς ἐποχὰς τῆς συγκομιδῆς τοῦ ἐλιοκάρπου καὶ τοῦ τρυγητοῦ τῶν σταφυλῶν. (Ίδε Pojago. Raccolta Leggi Municipali Tόμ. A'. σελ. 85).

μαλλον ἐκθέτων εἰς ἐπιδρομὰς μερῶν τῆς ἀτείχιστου πόλεως,
ἥτοι τοῦ ἔξοπωλίου, ἀπέστειλε μετ' οὐ πολὺ εἰς Κέρκυραν τὸν
ἐκανώτατον στρατιωτικὸν μηχανικὸν Φραγκῆσκον Φερδινάνδον
Βιτέλλην καὶ ἄλλους ὅπως τὴν ὑπὸ τῶν προκατόχων μηχανι-
κῶν ἥδη ἀρξαμένην διγύρωσιν συμπληρωῦντες, περιβαλώσι καὶ
διὰ τειχῶν τὴν τότε ἀτείχιστον ἔτι οὖσαν καὶ οἵσει προάστειον
Θεωρουμένην πόλιν (1).

Ἐξ ἀπάντων τούτων καὶ ἐξ ἄλλων ἔτι ἐγγράφων, ἡ παρα-
κατιόντες θέλουμεν ἴδη, προσήγλως συνάγεται ὅτι μεταξὺ τοῦ ἀ-
πὸ τοῦ 1576 ἔτους ἔως τοῦ 1577 διαδραμόντος χρονικοῦ δια-
στήματος ἤρξατο ἡ ἐν λογῷ διὰ τειχῶν περιβολὴ, ἥτις, ὡς δψή-
μεθα, συνετελέσθη τῷ 1588 ἔτει καὶ δι' ἣς μέγα μέρος τοῦ
ἔξωπολίου τοῦ διαμείναντος ἐντεῦθεν τοῦ περιτείχισματος
κατέστη ἡ σημερινὴ πόλις. Πλὴν ἡ ἐν τῷ χρονικῷ δια-
στήματι τούτῳ περιζωσθεῖσα πόλις, ἐκ τῶν ἔρειπίων τῆς ἐπὶ
Γότθων (553 Μ. Μ.) ἐρημωθείσης παλαιᾶς ἐν Γαρίζῃ Χερσε-
πόλεως, ἔηκολούθησε νὰ δημάζηται «Ἐξωπόλιον» καὶ ἐπὶ
πολὺν χρόνον μετὰ τὴν περιβολὴν. Muragia δὲ, ἡ Morachia καὶ
Amorakia ἀπαντᾷ ὑπὸ τῶν Ἐνετῶν συνηθέστατα γεγραμμένη
ἐν ταῖς Κερκυραϊκής ἐγγράφοις τοῦ 15'. αἰώνος, ἡ ἐκ παραφθορᾶς
τοῦ Ἰταλικοῦ Muraglia εἰς Μουράγια μεταβληθεῖσα παρὰ τῶν
ἥμετέρων λέξις. Οἱ τῇ, ΙΗ'. ἐκατονταετηρίδος νεώτεροι ἐκ συ-
νηθείας, ἐπικρατητάσης κυρίως ἀπὸ τῆς ἐποχῆς τοῦ τῶν Ἐ-
βραίων μετοικισμοῦ ἐκ τοῦ Ἰουδαϊκοῦ ὅρους εἰς τὴν νέαν συνοι-
κίαν των, καὶ μέχρις ἡμῶν περιέργησης, λέγοντες Μουράγια ἡ-

(1) Marmora. *Della Historia di Corfù.* σελ. 360. Μουστο-
λίδον Ἰστορ. καὶ Φιλολογ. Ἀράλεκτα σελ. 195 στίχ. 11 καὶ 12
καὶ σελ. 203 στίχ. 17 καὶ 18.

νόσουν μόνον τὰ πρότινων ἐτῶν κατεδαφισθέντα ἐπιθαλάσσια τείχη, ἐνῷ οἱ παλαιίτεροι, ως ἐκ τῶν πατρίων ἐγγράφων ἔξαριθοῦται, οὕτω ὠνυμαζόν τὸν καθόλου τειχισμόν.

Κατὰ τὸ κυκλικὸν τεῖχος τὸ περιζώταν τὴν νῦν πόλιν ἥσαν φρούδαρμημέναι τέσσαρες Πύλαι, ἡ Πύλη τοῦ Ἀγίου Νικολάου ἡ καὶ ἀρχαιοτέρα (μετ' ἐκείνας τῶν Φρουρίων), ἡ τῆς Σπηλαίας καὶ αἱ τὴν συγκοινωνίαν τῆς πολεως μετά τε τῶν προαστίων καὶ τῶν κωμῶν ἀνοίγουσαι δύο ἔτεραι Πύλαι, ἡ τοῦ Ραύμανδου οὕτω κληθεῖσα, ως νομίζομεν, ἀπὸ τοῦ ἀνεγείραντος αὐτὴν Μηγανίου, καθαιρεθεῖσα ἐν ἔτει 1837 ὅτε ἡ εφύγη ἡ ἐν Γαρίτζῃ παραθαλασσία ὁδὸς ἐπὶ Δαύγλα καὶ ἡ Βασιλική, ἡ ἀσυγκρίτῳ λόγῳ προέχουσα πατῶν τῶν ἄλλων κατατε τὸ μέγεθος καὶ τὴν τέκνην, καὶ κυριωτέρα ως ἡ μαλλον κεντρική, ἣν οἱ τὸ 6'. καταλαβόντες τὴν νῆστον Γάλλοι ὠνυματαν καὶ Porte de France.

Ἐκάστη τῶν πυλῶν τούτων, ἐφυλάσσετο παρ' εἰδικοῦ φρουροῦ (Contestabile) δυτικὸς ὑπὸ τοῦ Βαύλου, ἡ τοῦ Διοικητηρίου διορίζομενος, κύριον εἶχε μέλημα νὰ ἐπιτηρῇ καὶ ἀνοίγῃ καὶ κλείῃ αὐτὰς κατὰ τὰ νενομισμένα. Ἡνοίγοντο μὲν αὗται περὶ τὴν Ἀνατολὴν τοῦ ἡλίου καὶ ἐκλείοντο περὶ τὴν δύσιν. Νύκτωρ δὲ ἐφυλάσσοντο αἱ κλεῖδες παρὰ τοῦ Βαύλου (1). Τὸ σύστημα δὲ τοῦτο ἐπεκράτησε, διὰ μόνην τὴν Βασιλικὴν Πύλην, ἔως τῶν μέσων χρόνων τῆς Ἀγγλικῆς προστασίας, ἡτις ἐπεμπεν αὐτόθι στρατιωτικὴν φρουρὰν ἡς προέτιστο ὑπαξιωματικὸς ἐντεταλμένος πρὸς τὴν φυλάξει καὶ τὸ κατὰ τὰ νενομισμένα ἄνοιγμα καὶ τὸ κλείσιμον αὐτῆς πᾶς δὲ ὁ ἐν ἐκτάκτῳ ὥρᾳ μέλλων νὰ διέλθῃ αὐτὴν ἔδει νὰ προμηθευθῇ σχετικὴν ἀδειαν. Ἡνοίγοντο δὲ τότε

(1) Poiago. Raccolta di Leggi Municipali. Tόμ. A'. σελ. 110. Ἐρταῦθα 5 ἀριθμοῦται Πύλαι. Ἡ ε'. ἐννοεῖται ἡ τῆς Τερέδου.

εἰ ῥινοθύραι. 'Εν ή δὲ ἀνηγέρθη θέσει, πρότερον ἦν ιδρυμένον
ναὸς ἐπ' ὄνσματι τῆς ἀγίας μάρτυρος Νίκης τιμώμενος, πιθα-
νῶς δὲ καὶ ἡ ὑπὸ τὸν μεγαλοπρεπῆ αὐτῆς θολὸν τοποθέτησι
τῆς εἰκόνος τῆς Γ. Θ., ἔκτοτε νὰ ἐπεκρατήσεν εἰς ἀνάμνησιν
τοῦ κατεδαφισθέντος ναοῦ. Πάντες δ' ἐνθυμούνται τὰ κατὰ τὰς
πέριξ τῆς πύλης ἐπισκευὰς ἀνασκαρέντα διτὰ ἀνθρωπίνων σω-
μάτων καὶ ἡμιτεσηπότα, ἐνεκα τοῦ πολλοῦ βάθους, φέρετρα (1).
'Εκ τούτου εἰκαστέον, ὅτι ὁ παρὸς τῷ ἐκεῖ ναῷ τόποις ἐν ᾧ ταῦ-
τα εὑρέθησαν ἡτο νεκροταφεῖσν τοῦ ναοῦ.

'Η Βασιλικὴ Πύλη ἐκ Κερκυραϊκοῦ λαξευτοῦ λίθου ψυκοδομημένη
καὶ θολωτὴ τὴν ἄνωθεν αὐτῆς ἔκτεινομένην στέγην προσκλινῆ ἐκα-
τέρωθεν πρὸς τὰς δύο πλευρὰς ἔχουσα, ὀλόκληρον δ' αὐτοτελὲς ἀπο-
τελούσα διχυροποιίας οἰκοδομημα, κεῖται πρὸς τὸ μεσημβρινὸν τῆς
πόλεως δριτον, καταντικρὺ τοῦ προαστείου Σαρρόκου. Δύο δ' ἔχει, ὡς
εἰκὸς, κυρίας προσόψεις, τὴν προσταρτῶν, ἡτις ἐτὶν ἡ πρὸς τὴν
πόλιν ἐστραμμένη, καὶ τὴν μεσημβρινὴν τὴν πρὸς τὰ ἔξω. 'Αμ-
φότεραι δ' αὗται ποικίλλονται, κατ' ὡρισμένας ἀναλογίας, διὰ
σεμνοπρεπῶν καὶ χαριέντων ἀρχιτεκτονικῶν κοσμημάτων, ἐπι-
γραφῶν καὶ σίκογενειακῶν ἐμβλημάτων. Πλὴν ἡ μεσημβρινὴ¹
πρόσοψις πολὺ ὑπερέχει, κατὰ τὴν διαρρήσην τὸ σύστημα τοῦ
Σαμμικιέλη χαρακτηρίζουσαν ἐπικόσμησιν, τῆς ἐτέρας ἐκ τε λε-
λαξευμένου λίθου καὶ ἐξ ἀπλῆς λιθοδομῆς μετ' ἀμμοκονίας ψ-
κοδομημένης. Αὕτη ἔχει τέσσαρας δρυστάτας ἐξ ὧν οἱ μὲν δύο
διάμεσοι περιλαμβάνουσι τὴν κυρίως Πύλην, οἱ δὲ ἐτεροὶ γω-
νιαῖοι πάντες δὲ μετὰ βάσεων, ὑποβάσεων, κιονοκράνων, ὡν ὑ-

(1) 'Η ἀγγλικὴ σκαπάρη φαίνεται μὴ φθᾶσα κατὰ τοὺς χρό-
νους τῆς καθαιρέσεως τῶν τειχῶν τῶν συνεχομέρων τῇ Πύλῃ, εἰς
τοιοῦτον βάθος.

πέρκειται θριγκός, διὰ τριγλύφων, μετοπῶν, δίσκων καὶ κεφαλῶν χροιῶν κεκοσμημένος. Τὸ μεταξὺ τῶν διαμέσων δρυστατῶν μέρος τοῦ θριγκοῦ, ἀντὶ τῶν συνήθων τριγλύφων καὶ μετοπῶν, ποικίλλεται δι' ἔξεχόντων βιστρύχων καὶ τοῦ πτερωτοῦ Λέοντος τῆς Ἐνετ. Πολιτείας, ἐπὶ ἔδαφους ἵσταμένου πρὸς δεξιὰ καὶ τῷ ἔμπροσθεν ἀνυψωμένῳ πεδὶ κρατοῦντος τὸ Εὐαγγέλιον ἡνεῳγμένον. Καὶ ὁ μὲν θόλος αὐτῆς παραβαλλόμενος πρὸς ἄλλα παραπλήσια, βεβαίως οὐχὶ τῆς ἡμετέρας ἐποχῆς, ἔργα, τυγχάνει ὃν οὐκ' ἀνάξιος λόγου, διάτε τὸ μέγεθος καὶ τὰς λοιπὰς τεχνικὰς αὐτοῦ ἴδιότητας. Ὁ ἐκ Κερκύρας πολυμαθέστατος Ἰστραηλίτης Ιατρὸς καὶ πολλῶν ἀξίων λόγους ἐπιστημονικῶν καὶ ἱστορικο-σατιστικῶν περὶ Κερκύρας πονηματίων συγγραφεὺς Μόρδος, εἰς τὸ παρ' αὐτοῦ ἑταλιστὴ πονηθὲν καὶ τῷ 1865 εἰς φῶς προαχθὲν «Δοκίμιον» Ἰστορικο-γεωγραφικῆς περιγραφῆς τῶν ἐπτὰ Ἰονίων νήσων, λογον ποιούμενος τῶν τε τειχῶν τῆς πόλεως καὶ τῆς Βασιλικῆς Πύλης, περὶ τοῦ θόλου τῆς τελευταίας ταύτης λέγει τὰ ἔξης: «Μέγρι τῶν τελευταίων ἐπών ἡ Κερκυραϊκὴ πόλις ἦν δλη περιεζωτικόνδια τειχῶν ὃν τὸ πλεῖστον μέρος ἥδη κατηδαφίσθη. Μένουσιν ἔτι τὰ λεγόμενα Τείχη τῆς σπηλαίας, δλίγης μᾶλλον δ' οὐδεμιᾶς σημαντικότητος, κλείσαντα ἐκ τοῦ ἀρκτικοῦ μέρους, τοῦ πρὸς τὸν λιμένα, τὴν πόλιν. Πρὸς τὸ μέρος τῆς χέρσου σώζονται ἔτι τινὲς προμαχῶνες τῶν μελαγχολικῶν καὶ βαρέων Ἐνετικῶν τειχῶν, ἀτινα δὲν εἶχον εἴμην μίαν μόνην ἀξιοσημείωτον (rimarcabile) Πύλην. Αὕτη υφίσταται ἔτι, εἶναι δὲ μέγας θόλος (Πύλη κυρία) ὁ διὰ τὴν ἀρχιτεκτονικὴν καὶ τὴν χορδὴν αὐτοῦ παρατηρήσιμος (osservabile)» (1). Ἡ ἐξ ἐκατέρας τῶν προσόψεων μεσαίας κυκλοτε-

(1) Dalla parte di terra, alcuni baluardi ancora sussistono.

ρής θύρα μετὰ διπλῶν θυρέτρων, ἡ κλισιάδων, πρὸς τὰ ἔσω ἀνοιγομένων ἀπὸ τῆς εἰσόδου, ἔχει ἀμφοτέρωθεν παραπολίδιας, μεταξὺ τῶν διαμέσων καὶ γωνιαίων δρθιστατῶν, διὰ τοὺς πεζοὺς διαβάτας. Ἐπὶ ἑνὸς δὲ μέρους τῶν κλισιάδων ἀμφοτέρων τῶν θυρῶν ρίνοπολην. Καταντικρὺ τῆς μεσημβρινῆς μεσαιάς θύρας, ἣν ἄλλοτε ἴδρυμένος ἀμυντήριος πύργος (Rivellino). διὰ παχέων δὲ τειχῶν ἐξ ἀμφοτέρων τῶν πλευρῶν τῆς Πύλης προεκβαλλομένων καὶ συνεχιζόντων τὸν περίβολον, ἥντοντο μετ' αὐτῆς δύο ισχυρότατοι προμαχῶνες, ὁ δεξιῶς τῷ εἰσιόντι εἰς τὴν πόλιν ἴδρυμένος τοῦ Ἀγίου Ἀθανασίου, οὗ τινος τὸ ἔρυμα τῷ 1716 εἰχον πρὸς στιγμὴν καταλάθει οἱ Τούρκοι, καὶ ὁ ἀριστερόθεν κείμενος, ὁ τοῦ Σαραντάρη. Ἐκ τῶν ἐπὶ τῶν ὑπερθύρων ἀμφοτέρων τῶν προσόψεων τῆς Πύλης ὑπαρχουσῶν λατινικῶν ἐπιγραφῶν, τὴν τε συνοπτικὴν ἴστορίαν, βεβαίως, τῆς ἴδρυσεως αὐτῆς καὶ τὴν τοῦ ὀλοκλήρου τειχισμοῦ τῆς νῦν πόλεως περιεκτικώτατα ἀναγραφουσῶν, ἡ μὲν προσαρκτῷ φαίνεται σφυρηλατηθεῖσα, διὸ οὐδὲ ἔχον τῶν ἐν αὐτῇ γραμμάτων οὐδενὶ τροπῷ εὑδιάκριτον ἀποθαίνει, ἡ δὲ μεσημβρινή, ἡ καὶ ἔκτενεστέρα, ἐννέα ἀριθμοῦσα σειρὰς εὐαναγνώστων μὲν ἄλλοτε, ἥδη δὲ μόλις που διακρινομένων γραμμάτων, ἡμιεξιτήλων γενομένων ὑπὲ τοῦ χρέους καὶ τῶν προσθολῶν τῷ υετωδῷ ἀνέμῳ, κατέστη μάλιστα δισανάγνωστος, ἀφ' ὅτου καὶ μέλανή τις κηλίς προελθοῦσα ἐκ τῆς στατιμότητος τῶν ἐκ τοῦ στεγάσματος τῆς

stono delle pesanti e melancoliche mura Veneziane le quali non avevano che una sola Porta rimarcabile. Questa ancora sussiste ed è un grande arco, (Porta reale) osservabile per la sua architettura e per la sua corda. (D. De Mordo. Saggio di una descrizione delle Isole Ionie o.s.t. 85).

Πύλης κατασταλαζόντων διμερίων ὑδάτων, κατερρύπανε τὸ μεσαιον τῆς ἐπιγραφῆς, ταύτην καταχωρίσασα εἰς δύο καὶ σχηματίσασα οὕτω κενὸν, οὕτινος ἔνεκκ δυτλήπτου καθιστώμενης τῆς ἐννοίας, δυσχερεστάτη ἀποθαίνει καὶ ἡ ἐκ ταύτης ἐνιαχοῦ συμπλήρωσις τῶν ἀριθμῶν λέξεων. Τούτου δὲ ἔνεκκ μόλις ἡδουνήθημεν νὰ ἔξακριβώσωμεν ἐν αὐτῇ τὴν ἀρχικὴν λέξιν Iohanes Contareni, ἐν τῷ πρὸ τῆς μελανῆς κηλιός μέρει ὑπάρχουσαν, τὰς λέξεις Vitellii—Senatus Consultum—καὶ ἐκ τῆς χρονολογίας ἀπαρτιζούσης τὸν ἔνατον στίχον τῆς ἐπιγραφῆς, τὰ μόλις διακρινόμενα τελικὰ ἀριθμητικὰ ψηφία XXVIII. Εἰς τὰ πλάγια τῆς ἐπιγραφῆς καταφαίνονται τὰ ἔχνη τεσσάρων ἐντετοιχισμένων οἰκοσήμων ἐξ ὧν 2 τὰ μικρότερα κεῖνται ἐφ' ἐκατέρας τῶν παραπολίδων. Κοσμεῖται δὲ ἐπίση; καὶ ἡ πρωταρκτῷ προστοψὶς τῆς Πύλης διὰ μικροτέρου ἀντωποῦ λέοντος ἄνωθεν τῆς ὅλως ἀφανοῦς ἐπιγραφῆς ὑπάρχοντος, καὶ 2 ἑτέρων διὰ σμίλης κατατριβέντων μικροτυγήμων οἰκοσήμων ἐφ' ἐκάστης τῶν παραπολίδων ἐντετοιχισμένων. "Απαντά δὲ τὰ οἰκότημα ταῦτα ἐτέθησαν εἰς ἀνάμνησιν τῶν κατὰ τὴν ἐποχὴν τῆς ἀνεγέρσεως τῆς Πύλης Ἐνετῶν Πολιτεκῶν καὶ Στρατιωτικῶν Διοικητῶν καὶ Συμβούλων Κερκύρας. Περὶ τοῦ ἔτους τῆς ἰδρύσεως τῆς ἐν προκειμένῳ Πύλης οὐδεὶς τῶν ἡμετέρων ιστορικῶν ἀναφέρει τι ὥρισμένον. Ὁ ἡμέτερος Μαριμορᾶς ἐν τῇ 368 σελίδῃ τοῦ περὶ Κερκύρας Ἰστορικοῦ αὐτοῦ πονήματος, μετὰ πολλῆς τῆς φειδοῦς ιστορῶν τὰ κατὰ τὴν Πύλην ταύτην, οὐδὲν πλέον τῶν ἔξις ἀναγραφει.

«Πᾶς ὁ βλέπων τὴν Κέρκυραν ἐπαινεῖ τοὺς Ἐνετοὺς διὰ τὴν σύνεσιν καὶ ζηλεῖ τὰ, ἀνευ προδοσίας, μὴ ἀλισκόμενον φρούριον καὶ τὰ οὐχ ἡστον ἀπόρθητα ἢ ὡραῖα ὀχυρωτικὰ αὐτῆς συμπλέγματα, τῶν ὁποίων καὶ αὐταὶ ἔτι αἱ Πύλαι συντελοῦσιν εἰς τὸ νὰ ἔξαραΐσωσιν αὐτὰ ἐπὶ τοσοῦτον, ὥστε ἐνῷ προσηλοῦται ὁ νοῦς

διαλογιζόμενος τὰ τῆς ἀμύνης, οἱ δραπέται τέρπονται. "Οπισθεῖ
τοῦ πρὸς τὸ προάστειον Σαρρόκου μέτωπον ἔχοντος ἀμυντηρίου
τείχους (Rivellino), ὅρυται Πύλη τῆς Βασιλείου ἔχουσα τὴν τε
νομασίαν καὶ τὴν μεγαλοπρέπειαν, δυναμένη νὰ ἀμιλλᾶται πρὸς
τὰ ἔξοχώτερα τῶν Ρωμαίων ἢ τῶν Ἐλλήνων οἰκεδομήματα".
Περὶ δὲ τοῦ τειχισμοῦ καὶ τῆς ὀχυρώσεως τῆς πόλεως τὸν λό-
γον προάγων ὁ ῥηθεὶς ἱστορικὸς, ἐν τῇ ἐπομένῃ σελίδῃ τοῦ αὐ-
τοῦ πονήματός του προσθήσιν, διτικαίτοι τὰ ἔργα ταῦτα κατὰ τὸ
1577 ἔτος, καθ' ὁ Προβλεπτής καὶ Καπετάνος Κερκύρας διετέ-
λει ὁ Ἰωάννης Κονταρηνὸς, ὅλαις δυνάμεστιν ἐξηκολούθουν προ-
βαίνοντα, δὲν εἶχον συντελεσθῆ πρὸ τοῦ 1588 ἔτους. "Οὐεν, τὴν
ὑποθετικὴν ἔννοιαν τῶν ἐν τῇ ἐπιγραφῇ παρ' ἡμῶν μολις ἐξα-
κριβωθέντων δυνατεπωνύμων καὶ ἀριθμητικῶν ψηφίων τῆς
ἡμιτελοῦς Λατινικῆς χρονολογίας, συμβιβάζοντες ἀφ' ἐνὸς μὲν
μετὰ τῶν παρὰ Μαρμαρᾶ ἱστορουμένων, ἀφ' ἑτέρου δὲ
μετὰ τῶν περιλαμβανομένων ἐν τοῖς παρὰ M. Μουστοξίδου δη-
μοσιευθεῖσιν ἐγγράφοις τοῦ ἔτους 1588 (1), ἐν οἷς πρὸς τῷ ἐπω-

(1) Τῷρ ἐγγράφων τούτων ἀφορώτων εἰς τε τὰς ζημιὰς
καὶ τὰς λοιπὰς περιπετείας, ἃς μετ' ἀλλῶν πολλῶν ὑπέστη καὶ
Δῆμος ὁ Καρτάρος, οὐ τινος δύο οἰκιαὶ ἐπιταγῆ τοῦ Μηχανικοῦ Βι-
τέλη εἴχον κατηδαιρισθῆ διὰ τὸν ἐν τοῖς τότε χρόνοις τειχισμὸν
τοῦ ἐξωπολίου, παραθέτομεν τὰς σχετικὰς παραγράφους, ἔχοντας
αντολεῖξεν ὡς ἔπειται.

Presentata dinanzi al Clarissimo S.r Bailo, adi 9 Giu-
gno 1588 per l' inf. Spett. m. Dimo Quartano instando.

Cl.mo et Prestant.o Reg.to di Corfu. Per le passate
guerre si quelle del 1537 come et del 1571 dall' incendij,
ruine delle nostre case, si della prima come della seconda
et ultima, che dalli fondamenti furono butate le case di

νύμφ τοῦ Μηχανικοῦ Βιτέλλη ἀναφέρεται καὶ τὸ τοῦ Ἰωάννου Κονταρίνου Προβλεπτοῦ καὶ Καπετάνου Κερκύρας, ἀμφοτέρων καὶ ἐν τῇ ἐπιγραφῇ, ὡς ἔρρηθη, μνημονευομένων, πειθόμεθα ἀνενδιάστως, ὅτι σύγχρονος τῷ 1576 ἔτει, (ἐπὶ Προβλεπτοῦ καὶ Καπετάνου Κερκύρας Ἰωάννου Κονταρίνου) ἀρξαμένῳ καὶ τῷ 1588 συντελεσθέντι τειχισμῷ τῆς πόλεως, ἐγένετο καὶ ἡ τῆς Βασιλικῆς Πύλης οἰκοδομὴ τῷ 1588 τελέως περατωθεῖσα, ἐπὶ τῆς ἐν Κερκύρᾳ Βαῦλαρχίας Ἰωάννου Ἀντωνίου Φοσκαρί-

me umill.o servitore Dimo Quartano figlio del q.m m. Niccoldò, et fatto spianata portando le piere sopra le spalle nostre sino nel luoco che si fabbricava la muraglia della fortezza, per la qual disturbazione et ruina corevimo si può dire nudi alla fortezza per poter scapolar solamente la misera vita, per la qual cosa causò, che non solamente havemo perso tutto quello havevimo al mondo, xt.l. però intendo giustificar ut infra, videlicet.

7.mo item poi, sotto l' Eccell.o Sig.r Zuanne Contarini fu meritissimo Proved. qui, dal Sig.r Fran.co Vitelli ingegner con suprema autorità dell' Eccelentissimo Senato, per colera e sdegno, che se bene le mie case fabbricate ultimamente da me dopo la ruina, et distrutte l' altre mie ch' erano in fortezza, et fatesi spianata furono molto lontane dalla fortificazione nuova del Borgo et questo fu fatto con grandissimo dispiacere dal sudetto Eccel.o Sig.r Prov. Contarini.

("Ετερος ἔγγραφος). Noi Zuan Ant.o Foscarini Bailo, Vincenzo Diedo et Alvise Venier Consiglieri di Corfù, isola xt.l. per la S.a Ducal Signoria di Venezia.

Desiderando il Spet. M. Dimo Quartano xt.l. poichè nell' improvvisa distruzione di casa sua per la nuova for-

νου (1), συμβούλων ἡ μελῶν τοῦ Διοικητηρίου ὅντων Βικεντίου Διέδου καὶ Ἀλούσίου Βενιέρου (2). Τὴν δὲ ἐν Κερκύρᾳ ἐπιχώριον Ἀρχὴν, ὡς Σύνδικοι, ἐκλεγθέντες ἐν Οδρίῳ 1577, ἀπετέλουν, οἱ Δῆμος Καρτάνος, Ἰππότης Κοκίνης, Στέφανος Πετρετ-

tificazione si sono smarrite tutte quelle fedi ch' esso aveva, habbiamo ad instanzia sua fatto esaminare sopra alcuni capitoli κτλ. et dicemmo κτλ. che nell' occasione della nuova fortificazione di questa città, fù improvvisamente destrutte e gettate a terra le sue case, per ordine del Sig, Ferrante Vitelli, con perdita de molte sue robbe, per il che appena li figliuoti et sua moglie ebbero tempo di salvarsi dal pericolo κτλ. Data. Corcyrae die XXVI Julij MDLXXXVIII (Μονστοξείδον Ἀράλεκτα ιστορ. σελ. 192, 195 καὶ ἐπ.)

(1) "Ηδη εὔχολος ἀποβαῖται καὶ ἡ ὄρθη συμπληρωσίς τῆς ἐν τῇ ἐπιγραφῇ ἡμιτελοῦς χρονολογίας, τασσομέρων τῶν ψηφίων MDLX πρὸ τῶν ἐν τέλει αὐτῆς μόλις ἐπιφαγομέρων XXVIII πρὸς συναπαρτισμὸν τοῦ ἔτους MDLXXXVIII ἀρτιστοιχοῦντος πρὸς τὸ ἔτος 1588. M. X. Οὐχὶ πρὸ τοῦ ἔτους 1588, ἀλλὰ μετὰ τοῦτο βλέπομεν μηδητερούμενην ὑπὸ τῶν ἐν Κερκύρᾳ συμβολαιογράφων τοῦ ιζ'. αἰῶνος τὴν Βασιλικὴν Πύλην εἰς τοὺς ἐν ταῖς ἑαυτῶν πράξεις τῶν περιοχῶν προσδιορισμούς. Ἡ ὁδὸς Βασιλικῆς Πύλης πρὸ τοῦ 1588 ἐλέγετο ὑπότινων ἐκ τῶν συμβολαιογράφων «περιοχὴ μεγάλης φοῦγας», ἢ «Ἀγίου Αημητρίου καὶ Ἰακώβου τοῦ Πέρσου», ἐκ τοῦ πρὸς τὸ μέρος ἐκεῖτο καοῦ. Ο Συμβολαιογράφος Θεόδ. Βασιλᾶς ἐν τινι πράξει του τῆς 9 Μαρτίου 1600 οὗτω πως μηδητερεύει τῆς Β. Πύλης. «Ἐσωθεκ τοῦ μπαρμπεριοῦ τοῦ μ. Ἀρτωρίου Βριζινιώτη, κοντὰ εἰς τὸ μέρος τῆς Πόρτα Ρεάλας ἐν τῷ νέῳ κλεισματι Κορυφῶν.»

(2) Καὶ κατὰ τὸν ὑπὸ Hopf ἐν τέλει τῶν ἑαυτῶν Chroniques Greco-Romaines ἐπισυγγρθέντα κατάλογον τῶν Ἐρετῶν

τίνος καὶ Σάντος Βουρλιόνος εἰς ὃν τὰς σίκαγενείας ἀνήκον, πιθανώς, τὰ ὑπερκείμενα τῶν παραπυλίδων τῆς Πύλης τέσσαρα μικρόσημα καὶ ἡδη δυσδιάκριτα σίκσημα, τῶν μεγαλητέρων βεβαίως ἀνηκόντων εἰς τὰ ἄνω ρηθέντα μέλη τῆς Διοικήσεως.

‘Η Βασιλικὴ ἐν Κερκύρᾳ Πύλη καί περ μὴ ἐπιδεικνύουσα βεβαίως πλήρη καὶ ἐντελῆ τὴν τῆς πολεμικῆς Ἀρχιτεκτονικῆς λαμπρότητα, αὕτη διμοίρη, κατὰ τὴν ἀξιοπιστὸν ὁμολογίαν τοῦ ἐν μακαρίᾳ τῇ λήξει εἰδημονεστάτου Ἀρχιτέκτονος Ἰω. Χρόνη, (ἀκμάσαντος ἐν ἐποχῇ καθ' ἥν ἐκαλλιεργοῦντο καὶ ἐθεραπεύοντο μετὰ πλείονος εἰλικρινείας παρ' ὅσον σήμερον ἐν Κερκύρᾳ τὰ γράμματα, αἱ ὡραῖαι τέχναι κτλ.) παρίστησιν εἰς τε τὸ ὅλον καὶ τὰς λεπτομερείας αὐτῆς τὸν ρυθμὸν τοῦ ἐκ Βερώνης περιψηνύμου Μιχαὴλ Μικιέλη, ἢ Σαμμικιέλη (1). Κατὰ δὲ τοὺς κανόνας καὶ τὰ σχέδια τούτου, ἀνεγερθεῖσα ὑπὸ τοῦ ικανωτάτου καὶ ἐν τοῖς τῶν τότε χρόνων Στρατιωτικοῖς μηχανικοῖς καὶ Ἀρχιτέκτοσι τῆς Ἐνετίας διαπρέποντος Φραγκίσκου Φερδινάνδου Βιτέλλη, εἶναι, νομίζομεν, ἔργον ἄξιον ἐκτιμήσεως μᾶλλον καὶ περιποιήσεως ἢ περιφρονήσεως καὶ αἰωνίας καταδίκης, ἃ τε ἔχον ἄλλα πλεονεκτήματα ἔξαγοράζοντα πάσας τὰς ἀπιθάνους τεχνικὰς αὐτῆς ἀτελείας. Τοιούτῳ δὲ τῷ ρυθμῷ τυγχάνει οὕτα φυκοδομημένη καὶ ἡ πρὸς τὸ μέρος τῆς νέας ἀγορᾶς Πύλη τοῦ νέου λεγομένου Φρουρίου.

‘Ο Σαμμικιέλης εἰς τῷν ἔξοχωτέρων διδασκάλων τῆς τε ἀστ-

προορητῶν κτλ. ἐρ ταῖς Ἀρατολικαῖς τῆς Ἐρετίκ. πολιτείας κτήσεσι, Βάϋλος Κερκύρας διετέλεσεν ἀπὸ τοῦ ἔτους 1585 ἕως τοῦ 1589 ὁ Ἀρτώριος Φοσκαρίνης, Προθ.λεπτῆς Καπετάρος δὲ ἀπὸ τοῦ 1576 ἕως τοῦ 1578 ὁ Ἰωάννης Κορταρίνης.

(1) Ἰω. Χρόνη. Ἐγχειρίδιον Ἀσυκῆς ἀρχιτεκτονικῆς. Κερκύρα 1862 σελ. 51 ἐρ ὑποσημ.

κῆς καὶ τῆς πολεμικῆς ἀρχιτεκτονικῆς εἰτινες ἡχμασαν κατὰ τὴν ἐν τῷ ιε'. αἰῶνι ἀναγέννησιν τῆς τέχνης, ἐσγεδίασεν ἐνταλεῖς παρὰ τῆς Ἐνετικῆς πολιτείας, τὴν διὰ τειχῶν περιβόλην καὶ τὴν διχύρωσιν τῆς πατρίδος του Βερώνης (15). Εἰδήμουνες καλλιτέχναι ἐπισκεφθέντες τὴν καὶ διὰ τὰ περισπούδατα καλλιτεχνικὰ μνημεῖα δυναμαστὴν ταύτην πόλιν, ὀφελογοῦσιν, ὅτι ἡ ἡμετέρα Βασιλικὴ Πύλη ἀρκοῦσαν ἔχει τὴν ὁμοιότητα τῇ ἐκεῖ ὑπαρχούσῃ Porta del Pallio τῇ μάλιστ' ἀπάντων τῶν ἔκει ἀριστουργημάτων τοῦ Σαμικιέλη θαυμαζούμενη. "Εστω δὲ καὶ τοῦτο εἰς ἀπόδειξιν τοῦ ὅτι ἡ ἡμετέρα Πύλη ἐγένετο κατὰ τὸν περιφήμου τούτου ἀρχιτέκτονος ρύθμον.

"Ο Σαμικιέλης σταλεῖς ποτε παρὰ τῆς Ἐνετ. Πολιτείας, ως ὁ κράτιστος τῶν τῆς ἐποχῆς του διδασκάλων τῆς πολεμικῆς Ἀρχιτεκτονικῆς, εἰς διαφόρους τῶν ἔντε τῇ Πελοποννήσῳ καὶ ἀλλαχοῦ τῆς Ἀνατολῆς Ἐνετικῶν πόλεων πρὸς διχύρωσιν αὐτῶν, εἰδεν ἐκ τοῦ σύνεγγυς καὶ ἐμελέτησε τὰ τότε κρείττον διατετηρημένα μνημεῖα τῆς ἀρχαίας Ἑλληνικῆς τέχνης. Ἐπισκεφθεὶς δ' ἐν τέλει τὰς Ἀθήνας καὶ ιδίᾳ ἐνδιατρίψας

(1) «Οπερ τυγχάρει ὅμως ἀξιον προσοχῆς εἰς τὸ τείχισμα τῆς Βερώνης, εἴραι τὰ κατὰ τὸ γεώτερον σχέδιον ὀχυρομημένα ὀχυρώματα, τὰ πρῶτα ἄντα ἐφάγησαν τοιούτον εἴδοντας. Ἐκ τοῦ πονήματος Verona illustrata πιστούμεθα, ὅτι ὁ πρῶτος τῆς γεωτέρας ὀχυροποιίας ἐφευρέτης ἦν Μιχαὴλ ὁ Μικιέλης Ἀρχιτέκτων ἐξ Οὐήρων, ὁ εἰς τὴν Εὐρώπην διδάξας τὴν τέχνην ταῦτην διὰ τῶν ἐρ Οὐήρων καὶ ἐρ Κρήτη ὀχυρώσεων ἀς ἐσχεδίασε καὶ ἀρήγειρε ὀγδοήκοντα ἔτη πρὸ τοῦ γράψωσι περὶ Ὁχυρωτικῆς ἀλλοι συγγραφεῖς». (Bruzen La Martinière — Grand Dictionnaire — Venise 1741 εἰς λέξιν Verone, ἐρ ὑποσημειώσει.)

αύτοθι περὶ τὴν μελέτην ἡτις ἀφεώρα εἰς τὸν κανόνα πὸν ἀντιστοιχοῦντα πρὸς τὰς ἀναλογίας ἀς παρουσιάζουσι τὰ διάφορας Ἐλληνικῆς τέχνης ἀρχαῖα μνημεῖα καὶ ιδίως τὸ ἀέτωμα τοῦ Παρθενῶνος, ἐσυστηματικοίησεν εἴτα μεθ' ἵκανης ἐπιτυχίας εἰς τὰ παρ' αὐτοῦ σχεδιασθέντα κτίρια ὃν ἔξήγαγεν ἐκ ταύτης αὐτοῦ τῆς μελέτης ἴδιον ρυθμὸν, ἐν ᾧ, κατὰ τὰς τῶν εἰδημόνων κρίσεις, μετὰ τῆς τεχνικῆς ἀρελείας θαυματίως συμβαδίζει καὶ ἡ τεχνικὴ μεγαλοπρέπεια. Πρὸ δὲ τῆς διαδόσεως τῶν περὶ ἀρχαῖας Ἐλληνικῆς τέχνης θεωριῶν τῶν Ρεβέτου, Στούαρτ καὶ Λερού, ὁ Σαμμικιέλης ὁρίζων τὸ ὑψός τοῦ ἀετώματος ἐν τῇ τέχνῃ, ἐπληγίατεν εἰς τὰς τῶν Ἐλλήνων μᾶλλον ἢ τῶν Ρωμαίων ἀναλογίας, ως δείκνυται εἴτε τὰς ὑπὲρ αὐτοῦ κατασκευασθείσας πύλας καὶ τὰ λοιπὰ δημόσια καὶ ἴδιωτικὰ οἰκοδομήματα διαφέρων ἐν Ἰταλίᾳ μεγαλουπόλεων, ἐν οἷς ἡ ἀναλογία ως ἐπὶ τὸ πλεῖστον εἶνε τὰ 2]13 τῆς βάσεως των. Καὶ τοιωτος μὲν ὁ Σαμμικιέλης, τοιαῦτα δὲ καὶ τὰ κατὰ τὴν Βασιλικὴν Πύλην ὅπο τεχνικὴν ἔποψιν.

Ἡ Πύλη αὗτη, μετὰ τὴν ὑπὸ τῶν Ἀγγλῶν καθαίρεσιν τῆς τοῦ Ραῦμόνδου, εἶνε καὶ δέσιν νὰ θεωρῆται τὸ μόνον ἐντὸς τῆς πολεως περισωθὲν περισπούδαστον μνημεῖον ὅπερ ἀναπολεῖ ἡμῖν πατρίους ἰστορικὰς ἀναμνήσεις τῶν πρὸ τῆς πολιορκίας ἐν ἔτει 1716 καὶ μετ' αὐτὴν συμβάντων.

Οτι δέ μάλιστα ἔνδοξοι τυγχάνουσιν οὕταιαι ἀναμνήσεις αὗται οὐ μόνον διὰ τὴν Ἐλληνικωτάτην ταύτην γῆν, ἀλλὰ καὶ διὰ τὴν Χριστιανικὴν Εὐρώπην δλόσκληρον, τοῦτο εἶνε ἐκ τῆς ἱστορίας δῆλον καὶ ἔκτος κεῖται πάσης διαμφισθῆτήσεως. Ἀξιοπίστους περὶ τούτου μαρτυρίας παρέχουσιν εἰς ἡμᾶς τῶν ἱστορικῶν οἱ ἀκρέμονες Κορονέλλης, Βαλβίς, Σάνδης, Μουστοξίδης καὶ ἄλλοι, ὅνομαζοντες τὴν Κέρκυραν ἐπὶ Ἐνετῶν διὰ τὰ ἴσχυρὰ αὔτης φρούρια,

«Τόπον ἀπρόσμαχον», «Προμαχῶνα τῆς Χριστιανωτύνης κατὰ τῶν ἀδιαλείπτων Τσυρκικῶν ἐπιδρομῶν», «Φρεσύρὸν τοῦ Ἀδριατικοῦ κόλπου καὶ τῆς Ἰταλίας» (1).

Πρὸς ἐμπέδωτιν τῶν ἴστορουμένων παρατίθεμεν ἐνταῦθα τὸ ἔφεξῆς χωρίον μεταγράφοντες τοῦτο ἐκ τοῦ «Περὶ Λιτανειῶν καὶ τῆς τοῦ 1716 πολιορκίας κτλ.» ἡμετέρου πονηματίου, ἐξ ἣς ἀριθμήλως καταφαίνεται καὶ ἡ τῆς Β. Πύλης χρησιμότης κατὰ τὴν ἐν ἔτει 1716 πολιορκίαν.

«Μίαν ὥραν μετὰ τὸ μετονύκτιον τῆς 7.ης πρὸς τὴν 8.ην Αὐγούστου 1716 ἐ. π., ἐξελθόντες τῆς μὲν θύρας τοῦ Σκάρπωνος 200 Γερμανοὶ καὶ 200 Σκλαβοῦνοι, τῆς δὲ Βατιλικῆς Πύλης (2) καὶ τῆς Πύλης Ραιμόνδου ἔτεροι 400, ἐν ὅλῳ 800 (τὴν

(1) Ἰδὲ C. Balbo *Storia d' Italia. Bastia 1849 σελ. 191.*
— O La-Martiniere ἐρ τῷ ιστορικῷ καὶ γεωγραφικῷ αὐτοῦ λεξικῷ λέγεται Corfou c' est la plus importante place qui ait la Republique de Venise pour tenir en bride toute la mer Adriatique. O Coronelli ἐρ τοῖς περὶ Μωραΐων κτλ. ιστορικοῖς αὐτοῦ ὑπομνήμασιν, ἀραγράφει τάδε. Corfu si è sempre da Veneti bene guardata e custodita perchè molto necessaria alla conservatione dell' impero del mare; mentre ha porti buoni e capaci da ricoverare l' armata con molto commodo, prossime alla difesa dell' altre Isole e stati di Levante, impedendo all' armate nemiche l' ingresso in golfo, le quali non ardirebbero passare avanti, lasciansi alle spalle un' altra armata nemica in fortissimo sito; ond à ragione chiamasi per antonomasi, Porta del Golfo, Antemurale d' Italia, propugnacolo contro de' barbari.

(2) Ἰδὲ καὶ Botta *Storia d' Italia sino al 1789. Τόμ. B'. σελ. 948 στοιχ. 24 καὶ 25.*

ἔνισχυσιν ἔχοντες καὶ ἑτέρων 200) καὶ ἐπιπετόντες κατὰ τῶν Τούρκων οἰτινες εἶχον καταλάβη μὲθ θυτίαν 542 χριστιανῶν μαχητῶν καὶ 30 ἀξιωματικῶν, ἀπαντα τὰ πρὸς τὴν Βασιλικὴν Πύλην καὶ τὴν Πύλην Ραϋμάνδου μέρη, ἀτινχεῖ μέτεροι διαταγῆ τοῦ Στρατάρχου ἔκαιον, ἀπώθηταν αὐτοὺς ἐκ τῶν περιγρακωμάτων των μέχρι τῆς ὑπωρείας τοῦ Αθραμιαίου λέσφου καὶ κατέλαθον τὰ περὶ αὐτῶν κατεχόμενα μέρη».

Πρὸς δὲ τούτοις καὶ ἄλλοις ἔτι πολλοῖς καὶ ἐκ τῆς ιστορίας γνωστοῖς περιστατικοῖς τῆς ἐτεοῦ 1716 πολιορκίας, ἡ Βασιλικὴ Πύλη, ἥτις ἔχει τίμευε τότε καὶ ως σταθμὸς τοῦ Στρατάρχου Σχούλεμβουργ, ὅποθεν ἐδίδοντο κατὰ τὰς κριτίμους ἐκείνας περιστάσεις αἱ οἰκεῖαι διαταγαὶ (1), ἀναμιμνήσκει εἰς ἡμᾶς καὶ τὰ ἐν τῇ πολιορκίᾳ συμβάντα τῆς 8.ης Αὔγουστου 1716 διετοῦ 12,000 Τούρκοι λυστρώδεις ἀλλαλάζοντες ἐκυρίευσαν τὸν Σκάρπωνα καὶ τὸ ἔμπροσθεν τοῦ κερατοειδοῦς προμαχῶνος τοῦ Αγίου Αθανασίου δχύρωμα, οὐχὶ μακρὰν τῆς Πύλης, ἀν δὲν ἀπατᾷ ἡμᾶς ὁ δριαλμὸς, κείμενον, καὶ ἐν τέλει τὴν καλὴν ἐκείνην καὶ περιβόητον νίκην ἦν ἥρατο τότε, ὁ ἀείμνηστος Σχούλεμβουργ.

‘Η Βασιλικὴ Πύλη, ἡ καθαιρεθεῖσα Πύλη Ραϋμάνδου, οἱ προμαχῶνες Σαραντάρη καὶ Αγίου Αθανασίου (2), ὁ Σκάρπων

(1) Il maresciallo per essere più vicino ad ogni bisogno alloggiarsi anche per la notte, come stava nel giorno, nel volto della Porta Reale, da dove spediva gli ordini opportuni, e consigliava coi generali, cogli ingegneri, colle genti d' artiglieria e minatori e prescriveva i lavori da farsi per resistere e prevenire le offese. "Ορα ἐπιστολὴν περὶ πολιορκίας τοῦ Κερκυραίου Συνταγμ. Α. Στρατηγοῦ ἐρ τῷ Giornale di Legislazione κτλ. Τόμ. Β'. σελ. 124.

(2) Τοῦ προμαχῶνος Αγίου Αθανασίου τὸ ὅρομα διάφορος

καὶ τὰ πέρις καὶ καταντικρὺ τῆς Βασιλικῆς Πύλης μέρη, εἰς τὰ πάντα βεβαμένα ἔχ τοῦ αἴματος τῶν καρτεροψύγων προπατόρων μας, καὶ ἀναμιμνήσκουσιν ἡμῖν τοὺς σπουδαίους κινδύνους εἰς οὓς καὶ τότε καὶ ἄλλοτε εὑρέθη ὅχι μόνον ἡ Κέρκυρα ἄλλὰ ταύτης ἐνεκα καὶ μέρος τῆς Χριστιανικῆς Εὐρώπης (1). Εἶνε ταῦτα πάντα μέρη, ὃν χάριν ἡ Κέρκυρα πλέον ἡ ἀπαξίδιέστε τὸν Ἀδριατικὸν καὶ εἰς ὅντες συναπαρτισμὸν, ἢ μαλλον εἰπεῖν, τὴν κατασκευὴν εἰργάσθησαν μογγήσαται ἐφ' ίκανὸν χρόνον ἀπασται ἀδιαχρίτως αἱ τάξεις τῶν κατοίκων τῆς ὅλης νήσου, ὡς ἀριδήλως τεκμηριοῦται τοῦτο ἐξ ἐπισήμων τοῦ ἔτους 1588 ἐγγράφων παρὰ Μιχαὴλ Μουστοξίδου δημοσιευθέντων ἐν τοῖς περὶ Κερκύρας Ἰστορικο-φιλολογικοῖς ἀναλέκτοις τοῦ κλεινοῦ πατρὸς αὐτοῦ. Εἶναι μέρη ἀείποτ' ἀξιωθέντα τοῦ δικαίου τῶν παρελθουσῶν γενεῶν σεβασμοῦ, σίονει καθωτιωμένα τεμένη πατρῷων ἴστορικῶν παραδόσεων, διότι πᾶς λίθος αὐτῶν εἶνε καθημαγμένος.

Πρόσφορον δ' ὑπολαμβάνομεν, εἰς τοῦτο τοῦ λόγου περιελθόντος, τὴν ἐνταῦθα παραθεσιν τῆς οὐκ' ἄλλοτρίας μὲν τῷ θέματι, περιεκτικωτάτης δὲ καὶ τὰς ἐν προκειμένῳ ἡμετέρας δοξασίας διατρανώσης καὶ στηριζούσης ἀπαντήσεως τοῦ περικλεοῦς Μουστοξίδου εἰς τὸν Ἀρμοστὴν Δούγλαν, εἰρωνικῶς ἐπαναλαβόντα ἐν τῷ πρὸς τὸν ἐπὶ τῶν ἀποικιῶν ὑπουργὸν τῆς Ἀγγλίας Νορμανδῶν γνωστῷ διαγγέλματι, τὸ παρ' ἔκείνου δοθὲν ἐπίθετον ἐνδοξῶν εἰς τοὺς Ἐνετικοὺς προμαγῶνας ἐκείνους, εἰς ὃν τὴν κατῶν ἀλλοδαπῶν ἴστορικῶν ἐρ οἵς καὶ ὁ Βόττας (Μέρ. Β'. σελ. 1949 στοιχ. 2 τῆς *Storia d' Italia*) μετέβαλον εἰς "Αγιον' Αρτώνιον.

(1) Κατὰ τὰς τρεῖς πολιορκίας τῆς ηγεσον ἐρ ἔτεοι 1537, 1571 καὶ 1716.

Θαίρεσιν εἶχεν ἡ Ἀγγλικὴ κυβέρνησις προθῆ (τῷ 1837) ἄνευ τῆς συγκαταθέσεως τῆς τότε Ἰωνίου Νομοθετικῆς Συνελεύσεως· (1) ἔχει δὲ ως ἐξῆς ἡ σχετικὴ μετάφρασις.

«Ο Κύριος Ἰωάννης "Αννινος ὑπέβαλε πρότασιν περὶ τῶν φρουρίων. Ἡ Συνέλευσις ἐν τῇ στιγμῇ τῆς συγκλήσεως αὐτῆς εἶχεν ἕδη μέρος τούτων καθαιρούμενον, πάντες δὲ ἐδείκνυντο τεθλιμμένοι. Οὐδὲν τὸ παράδοξον. Ο Κύριος Χεζαρδ Δούγλας ἐπαναλαμβάνει μετ' εἰρωνικοῦ τόνου τὸ ἐπίθετον ἐνδοξα σπερ ἐγὼ ἀπέδωκα εἰς τὰ φρουρία ἐκεῖνα. Καὶ διατί ὅχι; Ἡ Εύρωπη ἐσπευσεν ἵνα ὑπέρ αὐτῶν παλαίσῃ. Ἡ Εύρωπη διεφίλονείκησε περὶ τῆς κατοχῆς των. Ἡ Ἰστορία τὰ ἔδεξατεν. Ἡ Διπλωματία ἐποιήσατο αὐτὰ ἀντικείμενον τῶν ἑαυτῆς διαπραγματεύσεων καὶ οἱ Ἰόνιοι εἰς αὐτὰ δρείλουσι πρὸ παντὸς ἄλλου τὴν Βρεταννικὴν προστασίαν. Εἳν δὲ εὐαίσθητος λαὸς ὅστις μὲ τὴν φαντασίαν αὐτοῦ δίδει ζωὴν καὶ αἰτητιν εἰς αὐτὴν τὴν ἀδρανῆ ψλην, διὰ τῶν τειχῶν ἐκείνων ἀναμιμνήσκεται: τῶν διαρκῶν κόπων οὓς οἱ προπάτορες αὐτοῦ ὑπέστησαν διὰ νὰ τὰ ἀνεγείρωσι, τῷ πρὸς ὑπεράσπισιν αὐτῶν χυθέντος αἷματος, τῆς ἔθνικότητος, τῆς θρησκείας, τοῦ ὅπ' αὐτῶν διασωθέντος πολιτισμοῦ, ἐγὼ πιστεύω, ὅτι οὗτος ἀξιοῦται τούλαχιστον, συγγνώμης» (2).

(1) Μεταξὺ τῶν τότε καθαιρεθέντων τειχῶν συγκατελέγετο καὶ ἡ ιστορικὴ Πύλη Ραϋμόρδου.

(2) Il Signor Giovanni Annino, mosse una proposizione sulle fortificazioni. L' Assemblea nel momento della sua convocazione ne aveva visto atterrate una parte e tutti mostravansi afflitti. Ne è meraviglia. Sir Howard Douglas ripete con tuono ironico l' epíteto di gloriose che io ho dato a quelle fortificazioni. E perchè no? L' Europa è concorsa a pugnare per esse, l' Europa se n' è disputato

Τοιαῦται καὶ τοιαῦται αἱ περὶ τῆς Βασιλικῆς Πύλης δυ-
σπόριστοι εἰδήσεις, ἀς πολλαχόθεν ἀποθησαυρίσαντες, ἀρκούσας;
νομίζομεν, ἂν οὐχὶ ν' ἀντικρούσωσι τὸ περὶ καθαιρέσεως
αὐτῆς σκαιότατον βούλευμα, τούλαχιστον νὰ συντελέσωσι
καιρίως εἰς ἀντίκρουσιν τῶν μετ' ἀκαιρίμης γλώσσης παρατραυ-
λίζοντένων κατὰ τοῦ σεπτοῦ μηνού τοῦ, ως ἀπεκάλεσεν αὐτὴν
πολύτιμος ἀνήρ, εἰς οὗ τὴν σεβαστὴν γνώμην στηριχθεῖσα ἦ ἐν
ἔτει 1887 Δημοτικὴ τῆς Κερκύρας ἀρχὴ, πάνυ φιλοτίμως διε-
γνώσατο τὴν ἐκ τοῦ τάφου τῆς ἀδοξίας εἰς θαλερὸν βίον ἀνά-
κλησιν αὐτοῦ, ὁ δὲ ἀξιότιμος Κ.ος Α. Μεταξᾶς τότε Νομάρχης
Κερκύρας, ὁ τὰ τοιαῦτα γεραρὰ μνημεῖα ἐκ τε τῆς Ἐπτανησια-
κῆς Ἰστορίας καὶ δὴ καὶ ἐξ οἰκογενειακῶν παραδόσεων εἴπερ τις
καὶ ᾧλος γινώσκων νὰ ἔκτιμα καὶ σέβηται, τὸ ἄριστον τοῦτο
βούλευμα τῆς εἰς νέον στάδιον δεξῆς ἐπαναγωγῆς τοῦ μηνού τοῦ,

Ἐν Κερκύρᾳ τῇ 10 Σεπτεμβρίου 1892.

il possesso, la storia le ha celebrate, la diplomazia le ha
fatto soggetto delle sue trattative, ed i Jonj vanno prin-
cipalmente ad esse debitori della protezione Britannica.
E se un popolo sensibile che colla sua immaginazione dà
vita e sentimento alla stessa materia inerte, in quelle mu-
ra rammenta le fatiche durate da suoi maggiori per eri-
gerle, il sangue sparso per difenderle, la nazionalità, la
religione, l' incivilimento da quelle preservato, io credo
che almeno si meriti indulgenza. (Mustoxidi. Consultazio-
ne al Dispaccio 10 Aprile 1840 di Douglas σελ. 53—54).

²⁹²
Ἐτ. Σελίδι 14, στήχ. 1 ἀντὶ ἥγαθούραι, ἀνάγνωθι ἥγαθούραι.

— " — 26. — 22 — Νορμανδία — Ρώμη

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ



00700027282